



MALATEC®

USER MANUAL

Mat - electric blanket 180x130cm

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Mata - koc elektryczny 180x130cm

BETRIEBSANLEITUNG

Matte – Heizdecke 180 x 130 cm

NÁVOD K OBSLUZE

Podložka - elektrická deka 180x130cm

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Tapis - couverture chauffante 180x130cm

INSTRUCCIONES DE OPERACION

Colchoneta - manta eléctrica 180x130cm

ISTRUZIONI OPERATIVE

Tappetino - coperta elettrica 180x130 cm

MANUAL DE UTILIZARE

Covoraş - pătură electrică 180x130cm

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

Mat - elektromos takaró 180x130cm

POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

Podložka - elektrická deka 180x130cm

KASUTUSJUHEND

Matt - elektritekk 180x130cm

VARTOTOJO VADOVAS

Kilimėlis - elektrinė antklodė 180x130cm

LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA

Paklājīņš - elektriskā sega 180x130cm

ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА

Килимок - електроковдра 180x130cm

РЪКОВОДСТВО ЗА УПОТРЕБА

Постелка - електрическо одеяло 180x130cm

KORISNIČKI PRIRUČNIK

Prostirka - električna deka 180x130cm

ANVÄNDARMANUAL

Matta - elfilt 180x130cm

ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΤΗ

Ματ - ηλεκτρική κουβέρτα 180x130cm

M: 00008817 (QD16-SXKW-EG)

Importer / Importer / Einführer / Dovožce / Importateur / Importador / Importatore / Importator / Importör /
Dovozca / Maaletooja / Importuotojas / Importētājs / Импортёр / Увозник / Importör / Εισαγωγέας

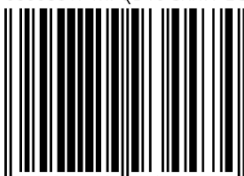
ISO TRADE Sp. z o. o.

Ul. Hangarowa 15

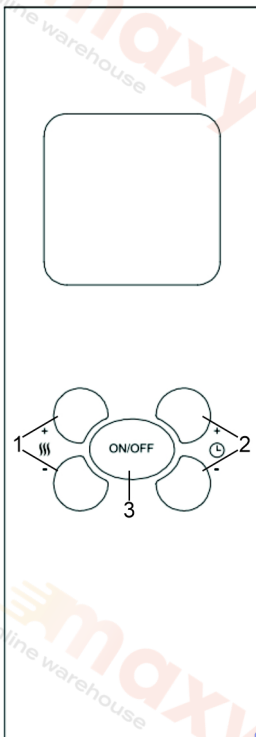
59-220 Legnica

WEEE-Reg.-Nr. - DE 12589110

00008817 M: QD16-SXKW-EG



5 900779 934474 >



Ladies and Gentlemen, thank you for purchasing our product!
Before starting to use, please read the following instructions
for the correct use of the product. Please keep these instructions on
future and to follow its recommendations, as non-compliance may endanger life or health.

Important: KEEP FOR FUTURE REFERENCE!

- Please read it completely before use and follow all instructions in the manual.
- Do not use the product if any part is missing or damaged.
- Please keep this manual for future reference.

EXPLANATION OF SYMBOLS

	Read the instructions
	Don't insert pins
	Cannot be used in infants and young children under 36 months.
	Do not bleach
	Do not tumble dry.
	Do not iron.
	Do not dry clean.
	Gently wash with 30°C water.

SPECIFICATION:

- size: 180/130 cm
- material: polyester
- power: 85W
- voltage: 220V~240V, 50Hz
- remote control: 6 heat settings with adjustable timer
- plug and cable: 1.5 m power cable + 0.5 m connection cable for remote control
- detachable connector: machine washable
- edges: laminated edge
- functions: overheating protection
- fast heating
- temperature thermostat

CHARACTERISTIC:

An electric blanket mat is a device designed to warm the body on cold days. It is characterized by a soft, pleasant-to-touch surface that provides comfort and warmth during relaxation. This blanket is equipped with a heating system that allows you to regulate the temperature, so you can adjust the heat to your preferences. Moreover, the electric blanket is easy to use. It is a practical and functional addition to home equipment that ensures pleasant and relaxing moments during winter days.

ENTRY:

1. Connect the controller to the mat, then insert the controller plug into the socket. The mat with a detachable connector can only be used with the controller included in the set.
2. If there is no need or no one in the room, please turn off the power. If used for a long time, please use the lowest gear to avoid burns.
3. Do not cover the controller during use.

CONTROLLER OPERATION:

1. Increase/decrease the temperature
2. Increase/decrease working time
3. Enable/Disable

SAFETY RULES:

1. If the mat is unplugged, you can use it as a blanket.
2. Before use, check the power and voltage according to the markings on the device.
3. Do not use if wet or damp.
4. The mat can only be operated using the switch indicated on the device (label).
5. Children under three years of age are not allowed to use this device due to their inability to respond to overheating.
6. The device must not be used by persons insensitive to heat, defenseless persons, small children and other very sensitive persons who are unable to react to overheating.
7. This device is not intended for medical use in hospitals.
8. The device may be used by children older than 3 years and younger than 8 years under supervision and with the regulator always set to the minimum temperature value.
9. This appliance can be used by children aged 8 years and over and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning the safe use of the appliance and understand the hazards involved. Children should not play with the device, it is not a toy. Cleaning and maintenance must not be performed by children without supervision.
10. Do not insert pins, needles or any sharp objects into the mat.
11. Do not smoke on the mat, do not place hand warmers or other sources of electricity or high-temperature heat on the blanket.
12. Do not squeeze the power cord or controller, do not use them to pull devices, the control device (controller) cannot be covered when the electric blanket is energized. Do not pull, twist or make sharp bends in the cable.
13. The cable and control unit of the device may pose a risk of entanglement, strangulation, tripping or trampling if not properly routed. The user should ensure that excess cable ties and electrical cables are safely placed.
14. If the power cord, switch assembly or connector is damaged, it must be replaced by the distributor, its service agent or a similarly qualified person to avoid a hazard. If the fuse wire (fuse) in the control device blows, the electric blanket must be returned to the agent for maintenance.
15. Do not use on animals.
16. Children should be supervised to ensure they do not use the blanket as a toy.

DAILY INSPECTION AND MAINTENANCE:

1. When the device is not in use, store it as follows: When storing the device, first wait until it cools down and then store it in a cool and dry place. Do not crush the device by placing objects on it during storage.
2. Inspect the device frequently for signs of wear or damage. If these signs are present, if the device has been misused or is not working, it should be returned to the supplier before being turned on again.
3. If any parts are missing, damaged, or worn, discontinue use of this product until repaired and/or replacement parts are installed.
4. In case of any accident (smoke, fire, unusual noise, unpleasant smell, etc.), be sure to turn off the power of the electric blanket (unplug the power plug) before performing other operations.
5. Do not unplug the device by pulling the power cord. always grasp the plug firmly and pull it out of the socket.
6. When using this product, please follow the instructions and precautions in this manual.
7. Regularly check the cables and control unit for wear or damage. If this happens, please return the blanket and control unit to our service address immediately.
8. The security system constantly monitors the temperature of the blanket. If the blanket reaches a temperature that could be dangerous, the system will turn off the blanket.
9. Once the security system turns off the blanket, the switch will no longer function and cannot be reset. It should be returned together with the blanket to our service department.

CLEANING:

- Please note that the mat will deteriorate if washed too often. therefore, the mat should be washed no more than 5 times over the entire period of use.
- Once the mat surface is completely dry, you can connect the appropriate controller to it and turn it on.
- Remove the controller from the mat, the controller must not get into the water, clean it with neutral detergent.

(1) Hand wash:

Press the mat with your hand and then raise your hand to let the mat absorb the water. Repeat mat embossing. When washing, you can add a small amount of neutral detergent. After washing, follow the same cleaning method. Squeeze out excess water with your hands. After cleaning, hang the mat to dry the water. Don't twist her.

(2) Machine wash:

Put the mat in a mesh or fabric pocket, tie it tightly, then put the mat in the washing machine, add neutral detergent, then select a gentle washing mode.

(3) Drying:

The washed electric blanket should be hung between two drying racks and placed in a ventilated place. Please dry the blanket and connector completely before use.

Information for consumers on how to handle used electrical and electronic equipment:

Waste electrical and electronic equipment must not be disposed of with other household waste. Such equipment should be collected selectively, as indicated by the attached marking - crossed out wheeled waste container. Failure to comply with the above rule and improper disposal of used equipment may pose a threat to the natural environment and human health resulting from the presence of hazardous components in the equipment, such as: electrical wiring, plastic, switches, etc. To avoid the above threat, these components should be removed, collected and appropriately processed by specialized companies. Disassembling used equipment yourself is unacceptable. Households play an important role in contributing to reuse and recovery, including recycling of waste equipment. This is done in particular through active participation in the waste equipment collection system.

WARNINGS

- Warning. Not suitable for children under 36 months.
- The products are unfit for consumption.
- Do not expose to harsh weather conditions or fire.
- Use as intended.
- Do not ignore the age recommendations.
- Do not use a damaged product.
- Do not store uninstalled parts in places where children can reach them



Szanowni Państwo, dziękujemy za zakup naszego produktu!

Przed przystąpieniem do używania, prosimy zapoznać się z poniższą instrukcją w celu prawidłowego użytkowania produktu. Prosimy o zachowanie niniejszej instrukcji na przyszłość oraz o zastosowanie się do jej zaleceń, ponieważ jej nieprzestrzeganie może zagrażać życiu lub zdrowiu.

Ważne : ZACHOWAĆ NA PRZYSZŁOŚĆ !

- Proszę przeczytać w całości przed rozpoczęciem użytkowania i przestrzegać wszystkich wytycznych zawartych w instrukcji.
- Nie używać produktu jeżeli jakiegokolwiek części brakuje bądź jest uszkodzona.
- Proszę zachować instrukcję na przyszłość.

OBJAŚNIENIE SYMBOLI

	Przeczytaj instrukcję
	Nie wkładaj szpilek
	Nie można stosować u niemowląt i małych dzieci w poniżej 36 miesięcy.
	Nie wybielać
	Nie suszyć w suszarce bębnowej.
	Nie prasować.
	Nie czyścić chemicznie.
	Delikatnie umyć wodą o temperaturze 30 °C.

SPECYFIKACJA:

- rozmiar: 180/130 cm
- materiał: poliester
- moc: 85W
- napięcie: 220V~240V, 50Hz
- pilot: 6 stopni ustawień ciepła z regulowanym timerem
- wtyczka i przewód: 1,5 m kabel zasilający + 0,5 m przewód połączeniowy do zdalnego sterowania
- odłączane złącze: można prac w pralce
- obrzeża: lamowana krawędź
- funkcje: ochrona przed przegrzaniem
- szybkie nagrzewanie
- termostat temperatury

CHARAKTERYSTYKA:

Mata - koc elektryczny jest urządzeniem przeznaczonym do ogrzewania ciała w chłodne dni. Charakteryzuje się miękką, przyjemną w dotyku powierzchnią, która zapewnia komfort i ciepło podczas wypoczynku. Koc ten jest wyposażony w system grzewczy, który umożliwia regulację temperatury, dzięki czemu można dostosować ciepło do swoich preferencji. Ponadto, koc elektryczny jest łatwy w obsłudze. Jest to praktyczny i funkcjonalny dodatek do domowego wyposażenia, który zapewnia przyjemne i relaksujące chwile podczas zimowych dni.

WSTĘP:

1. Połącz kontroler z matą, a następnie włóż wtyczkę kontrolera do gniazdka. Mata z odłączanym złączem może być używana wyłącznie razem z kontrolerem dołączonym do zestawu.
2. Jeśli nie ma potrzeby lub nikogo nie ma w pomieszczeniu, należy odłączyć zasilanie. Jeśli jest używana przez dłuższy czas, użyj najniższego biegu, aby uniknąć poparzeń.
3. Nie zakrywaj kontrolera podczas użytkowania.

OBSŁUGA KONTROLERA:

1. Zwiększ/zmniejsz temperaturę
2. Zwiększ/zmniejsz czas pracy
3. Włącz/wyłącz

ZASADY BEZPIECZEŃSTWA:

1. Jeżeli mata jest odłączona od zasilania, możesz używać jej jako koc.
2. Przed użyciem sprawdź zasilanie i napięcie zgodnie z oznaczeniami na urządzeniu.
3. Nie używać, jeśli jest mokra lub wilgotna.
4. Mata może być obsługiwana wyłącznie za pomocą włącznika wskazanego na urządzeniu (etykiecie).
5. Dzieciom poniżej trzeciego roku życia nie wolno używać tego urządzenia ze względu na ich niezdolność do reagowania na przegrzanie.
6. Urządzenie nie może być używane przez osoby niewrażliwe na ciepło, osoby bezbronne, małe dzieci i inne osoby bardzo wrażliwe, które nie są w stanie zareagować na przegrzanie.
7. To urządzenie nie jest przeznaczone do użytku medycznego w szpitalach.
8. Z urządzenia mogą korzystać dzieci starsze niż 3 lata i młodsze niż 8 lat pod nadzorem i przy regulatorze zawsze ustawionym na minimalną wartość temperatury.
9. Z tego urządzenia mogą korzystać dzieci w wieku od 8 lat i starsze oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub nieposiadające doświadczenia i wiedzy, jeżeli znajdują się pod nadzorem lub zostały pouczone o zasadach bezpiecznego użytkowania urządzenia i rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem, nie jest ono zabawką. Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.
10. Nie wbijaj w matę szpilek, igieł ani żadnych ostrych przedmiotów.
11. Nie pal na macie, nie kładź na kocu podgrzewaczy do rąk i innych źródeł prądu lub źródła ciepła o wysokiej temperaturze.
12. Nie ścisnij przewodu zasilającego ani sterownika, nie używaj ich do ciągnięcia urządzeń, urządzenie sterujące (kontroler) nie może być zakryte, gdy koc elektryczny jest pod napięciem. Nie ciągnij, nie skręcaj ani nie rób ostrych załamań kabla.
13. Kabel i jednostka sterująca urządzenia mogą stwarzać ryzyko zapłatań, uduszenia, potknięcia się lub nadeptania, jeśli nie są prawidłowo ułożone. Użytkownik powinien zadbać o bezpieczne ułożenie nadmiaru opasek i przewodów elektrycznych.
14. Jeżeli przewód zasilający, zespół przełączników lub złącze są uszkodzone, w celu uniknięcia zagrożenia musi je wymienić dystrybutor, jego serwisant lub podobnie wykwalifikowana osoba. Jeżeli przepalony zostanie przewód bezpiecznikowy (bezpiecznik) w urządzeniu sterującym, koc elektryczny należy zwrócić do agenta w celu konserwacji.
15. Nie stosować u zwierząt.
16. Dzieci należy nadzorować, aby mieć pewność, że nie używają koca jako zabawki.

CODZIENNA KONTROLA I KONSERWACJA:

1. Jeśli urządzenie nie jest używane, należy je przechowywać w następujący sposób: Podczas przechowywania urządzenie należy najpierw poczekać, aż ostygnie, a następnie złożyć je w chłodnym i suchym miejscu. Nie zagniataj urządzenia, kładąc na nim przedmioty podczas przechowywania.
2. Często sprawdzaj urządzenie pod kątem oznak zużycia lub uszkodzeń. Jeżeli występują takie oznaki, jeżeli urządzenie było niewłaściwie używane lub nie działa, należy je zwrócić dostawcy przed ponownym włączeniem.
3. Jeśli brakuje jakichkolwiek części, są one uszkodzone, lub zużyte, zaprzestań używania tego produktu do czasu naprawy i/lub zainstalowania części zamiennych.
4. W przypadku jakiegokolwiek wypadku (dym, pożar, nietypowy hałas, nieprzyjemny zapach itp.), pamiętaj o odłączeniu zasilania koca elektrycznego (odłącz wtyczkę zasilania) przed wykonaniem innych czynności.
5. Nie odłączaj urządzenia ciągnąc za przewód zasilający. zawsze mocno chwytaj wtyczkę i wyciągaj ją z gniazdka.
6. Podczas korzystania z tego produktu należy przestrzegać instrukcji i środków ostrożności zawartych w tej instrukcji.
7. Regularnie sprawdzaj przewody i jednostkę sterującą pod kątem zużycia lub uszkodzenia. Jeśli tak się stanie, należy natychmiast zwrócić koc i jednostkę sterującą na nasz adres serwisowy.
8. System bezpieczeństwa stale monitoruje temperaturę koca. Jeżeli koc osiągnie temperaturę, która może być niebezpieczna, system wyłączy koc.
9. Gdy system bezpieczeństwa wyłączy koc, przełącznik przestanie działać i nie będzie można go zresetować. Należy go zwrócić wraz z kocem do naszego działu serwisowego.

CZYSZCZENIE:

- Należy pamiętać, że mata będzie psuła się, z powodu zbyt częstego prania. Dlatego przez cały okres użytkowania maty należy prać nie więcej niż 5 razy.
- Po całkowitym wyschnięciu powierzchni maty można podłączyć do niej odpowiedni kontroler i włączyć ją.
- Zdejmij kontroler z maty, kontroler nie może dostać się do wody, wyczyść go neutralnym detergentem.

(1) Pranie ręczne:

Naciśnij matę ręką, a następnie podnieś rękę, aby mata wchłonęła wodę. Powtórz wytłaczanie maty. Podczas prania można dodać niewielką ilość neutralnego detergentu. Po umyciu postępuj zgodnie z tą samą metodą czyszczenia. Wyciśnij nadmiar wody rękami. Po czyszczeniu powieś matę aby wysuszyć wodę. Nie wykręcaj jej.

(2) Pranie w pralce:

Włóż matę do kieszeni siatkowej lub materiałowej, zawiąż mocno, następnie włóż matę do pralki, dodaj neutralny detergent, następnie wybierz łagodny tryb prania.

(3) Suszenie:

Umyty koc elektryczny należy wywiesić pomiędzy dwoma stojakami do suszenia i umieszcza w wentylowanym miejscu. Przed użyciem należy całkowicie wysuszyć koc i złącze.

Informacja dla konsumenta o postępowaniu ze zużytym sprzętem elektrycznym i elektronicznym:

Zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny nie może być umieszczany z innymi odpadami z gospodarstw domowych. Sprzęt taki należy zbierać selektywnie, o czym informuje załączone oznakowanie — przekreślony kołowy kontener na odpady. Nie przestrzeganie powyższej zasady, przy nieprawidłowej utylizacji zużytego sprzętu może stanowić zagrożenie dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzi, wynikające z obecności w sprzęcie składników niebezpiecznych takich jak np.: okablowanie elektryczne, tworzywo sztuczne, wyłączniki itp. Aby uniknąć powyższego zagrożenia, składniki te powinny zostać zebrane i w odpowiedni sposób przetworzone przez wyspecjalizowane firmy. Samodzielne demontowanie zużytego sprzętu jest niedopuszczalne. Gospodarstwa domowe spełniają ważną rolę w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku, w tym recyklingu zużytego sprzętu. Odbyna się to w szczególności poprzez aktywne uczestnictwo w systemie zbierania zużytych urządzeń.

OSTRZEŻENIA

- Ostrzeżenie. Nieodpowiednie dla dzieci poniżej 36. miesiąca.
- Produkty są niezdadne do spożycia.
- Nie należy wystawiać na działanie trudnych warunków atmosferycznych i ognia.
- Stosować zgodnie z przeznaczeniem.
- Nie należy ignorować zaleceń co do wieku użytkownika.
- Nie należy używać uszkodzonego produktu.
- Nie należy przechowywać niezamontowanych części w miejscach do których mogą mieć dostęp dzieci



Sehr geehrte Damen und Herren, vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben!
Bevor Sie mit der Verwendung beginnen, lesen Sie bitte die folgenden Anweisungen
für die korrekte Verwendung des Produkts. Bitte halten Sie diese Anweisungen auf
Zukunft und seine Empfehlungen zu befolgen, da Nichteinhaltung Leben oder Gesundheit gefährden kann.

Wichtig: BEHALTEN SIE FÜR ZUKÜNFTIGE REFERENZEN!

- Bitte lesen Sie es vor Gebrauch vollständig durch und befolgen Sie alle Anweisungen im Handbuch.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Teile fehlen oder beschädigt sind.
- Bitte bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen auf.

ERKLÄRUNG DER SYMBOLE

	Lesen Sie die Anweisungen
	Stecken Sie keine Stifte ein
	Kann nicht bei Säuglingen und Kleinkindern unter 36 Monaten angewendet werden.
	Nicht bleichen
	Nicht im Trockner trocknen.
	Kein Bügeln.
	Reinige chemisch nicht.
	Vorsichtig mit 30°C warmem Wasser waschen.

SPEZIFIKATION:

- Größe: 180/130 cm
- Material: Polyester
- Leistung: 85W
- Spannung: 220V~240V, 50Hz
- Fernbedienung: 6 Heizstufen mit einstellbarem Timer
- Stecker und Kabel: 1,5 m Netzkabel + 0,5 m Anschlusskabel für Fernbedienung
- Abnehmbarer Stecker: maschinenwaschbar
- Kanten: laminierte Kante
- Funktionen: Überhitzungsschutz
- schnelles Aufheizen
- Temperaturthermostat

CHARAKTERISTISCH:

Eine Heizdecke ist ein Gerät, das den Körper an kalten Tagen wärmt. Es zeichnet sich durch eine weiche, angenehm anzufassende Oberfläche aus, die beim Entspannen für Komfort und Wärme sorgt. Diese Decke ist mit einem Heizsystem ausgestattet, mit dem Sie die Temperatur regulieren können, sodass Sie die Wärme an Ihre Vorlieben anpassen können. Darüber hinaus ist die Heizdecke einfach zu bedienen. Es ist eine praktische und funktionale Ergänzung zur Heimausstattung, die an Wintertagen für angenehme und erholsame Momente sorgt.

EINTRAG:

1. Verbinden Sie den Controller mit der Matte und stecken Sie dann den Controller-Stecker in die Steckdose. Die Matte mit abnehmbarem Stecker kann nur mit dem im Set enthaltenen Controller verwendet werden.
2. Wenn kein Bedarf besteht oder sich niemand im Raum befindet, schalten Sie bitte den Strom aus. Bei längerem Gebrauch bitte den niedrigsten Gang einlegen, um Verbrennungen zu vermeiden.
3. Decken Sie den Controller während des Gebrauchs nicht ab.

CONTROLLER-BETRIEB:

1. Erhöhen/verringern Sie die Temperatur
2. Arbeitszeit verlängern/verkürzen
3. Aktivieren/Deaktivieren

SICHERHEITSREGELN:

1. Wenn die Matte ausgesteckt ist, können Sie sie als Decke verwenden.
2. Überprüfen Sie vor dem Gebrauch die Leistung und Spannung anhand der Markierungen auf dem Gerät.
3. Nicht verwenden, wenn es nass oder feucht ist.
4. Die Matte kann nur über den auf dem Gerät (Schild) angegebenen Schalter bedient werden.
5. Kinder unter drei Jahren dürfen dieses Gerät nicht verwenden, da sie nicht auf Überhitzung reagieren können.
6. Das Gerät darf nicht von hitzeunempfindlichen, wehrlosen Personen, Kleinkindern und anderen sehr empfindlichen Personen, die nicht auf Überhitzung reagieren können, verwendet werden.
7. Dieses Gerät ist nicht für den medizinischen Einsatz in Krankenhäusern bestimmt.
8. Das Gerät darf von Kindern ab 3 Jahren und unter 8 Jahren unter Aufsicht und stets auf den minimalen Temperaturwert eingestellten Regler benutzt werden.
9. Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Wissen verwendet werden, wenn sie beaufsichtigt oder in die sichere Verwendung des Geräts eingewiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen. . Kinder sollten nicht mit dem Gerät spielen, es ist kein Spielzeug. Reinigung und Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
10. Stecken Sie keine Nadeln, Nadeln oder andere scharfe Gegenstände in die Matte.
11. Rauchen Sie nicht auf der Matte und stellen Sie keine Handwärmer oder andere Strom- oder Hochtemperaturwärmequellen auf die Decke.
12. Quetschen Sie nicht das Netzkabel oder den Controller und verwenden Sie sie nicht zum Ziehen von Geräten. Das Steuergerät (Controller) kann nicht abgedeckt werden, wenn die Heizdecke unter Strom steht. Ziehen, verdrehen oder knicken Sie das Kabel nicht.
13. Das Kabel und die Steuereinheit des Geräts können bei unsachgemäßer Verlegung die Gefahr des Verfangens, Strangulierens, Stolperns oder Trampelns darstellen. Der Benutzer sollte darauf achten, dass überschüssige Kabelbinder und Elektrokabel sicher platziert werden.
14. Wenn das Netzkabel, die Schalterbaugruppe oder der Stecker beschädigt sind, müssen sie vom Händler, seinem Servicemitarbeiter oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden. Wenn der Sicherungsdraht (Sicherung) im Steuergerät durchbrennt, muss die Heizdecke zur Wartung an den Vertreter zurückgegeben werden.
15. Nicht bei Tieren anwenden.
16. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie die Decke nicht als Spielzeug verwenden.

TÄGLICHE INSPEKTION UND WARTUNG:

1. Wenn das Gerät nicht verwendet wird, lagern Sie es wie folgt: Warten Sie bei der Lagerung des Geräts zunächst, bis es abgekühlt ist, und lagern Sie es dann an einem kühlen und trockenen Ort. Zerquetschen Sie das Gerät während der Lagerung nicht, indem Sie Gegenstände darauf ablegen.
2. Überprüfen Sie das Gerät regelmäßig auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung. Wenn diese Anzeichen vorhanden sind, das Gerät missbräuchlich verwendet wurde oder nicht funktioniert, sollte es vor der erneuten Inbetriebnahme an den Lieferanten zurückgegeben werden.
3. Wenn Teile fehlen, beschädigt oder abgenutzt sind, stellen Sie die Verwendung dieses Produkts ein, bis Reparaturen und/oder Ersatzteile installiert sind.
4. Im Falle eines Unfalls (Rauch, Feuer, ungewöhnlicher Lärm, unangenehmer Geruch usw.) schalten Sie die Heizdecke unbedingt aus (ziehen Sie den Netzstecker), bevor Sie andere Vorgänge ausführen.
5. Trennen Sie das Gerät nicht durch Ziehen am Netzkabel vom Stromnetz. Fassen Sie den Stecker immer fest an und ziehen Sie ihn aus der Steckdose.
6. Befolgen Sie bei der Verwendung dieses Produkts bitte die Anweisungen und Vorsichtsmaßnahmen in diesem Handbuch.
7. Überprüfen Sie die Kabel und das Steuergerät regelmäßig auf Verschleiß oder Beschädigungen. Bitte senden Sie in diesem Fall die Decke und das Steuergerät umgehend an unsere Serviceadresse zurück.
8. Das Sicherheitssystem überwacht ständig die Temperatur der Decke. Wenn die Decke eine gefährliche Temperatur erreicht, schaltet das System die Decke aus.
9. Sobald das Sicherheitssystem die Decke ausschaltet, funktioniert der Schalter nicht mehr und kann nicht zurückgesetzt werden. Diese sollte zusammen mit der Decke an unsere Serviceabteilung zurückgegeben werden.

REINIGUNG:

- Bitte beachten Sie, dass sich die Matte verschlechtert, wenn sie zu oft gewaschen wird. Daher sollte die Matte während der gesamten Nutzungsdauer nicht öfter als 5 Mal gewaschen werden.
- Sobald die Mattenoberfläche vollständig trocken ist, können Sie den entsprechenden Controller daran anschließen und einschalten.
- Entfernen Sie den Controller von der Matte, der Controller darf nicht ins Wasser gelangen, reinigen Sie ihn mit neutralem Reinigungsmittel.

(1) Handwäsche:

Drücken Sie mit der Hand auf die Matte und heben Sie dann die Hand an, damit die Matte das Wasser aufsaugen kann. Mattenprägung wiederholen. Beim Waschen können Sie eine kleine Menge Neutralwaschmittel hinzufügen. Befolgen Sie nach dem Waschen die gleiche Reinigungsmethode. Überschüssiges Wasser mit den Händen ausdrücken. Hängen Sie die Matte nach der Reinigung auf, um das Wasser zu trocknen. Verdrehe sie nicht.

(2) Maschinenwäsche:

Legen Sie die Matte in eine Netz- oder Stofftasche, binden Sie sie fest, geben Sie die Matte dann in die Waschmaschine, geben Sie ein neutrales Reinigungsmittel hinzu und wählen Sie dann einen schonenden Waschmodus.

(3) Trocknen:

Die gewaschene Heizdecke sollte zwischen zwei Wäscheständern aufgehängt und an einem belüfteten Ort platziert werden. Bitte trocknen Sie die Decke und das Verbindungsstück vor dem Gebrauch vollständig ab.

Informationen für Verbraucher zum Umgang mit gebrauchten Elektro- und Elektronikgeräten:

Elektro- und Elektronikaltgeräte dürfen nicht mit dem anderen Hausmüll entsorgt werden. Solche Geräte sollten selektiv gesammelt werden, wie durch die beigefügte Markierung – durchgestrichener Abfallbehälter auf Rädern – angezeigt. Die Nichteinhaltung der oben genannten Regel und die unsachgemäße Entsorgung gebrauchter Geräte können eine Gefahr für die natürliche Umwelt und die menschliche Gesundheit darstellen, da in den Geräten gefährliche Komponenten vorhanden sind, wie z. B. elektrische Leitungen, Kunststoffe, Schalter usw. Um dies zu vermeiden Bei der oben genannten Gefahr sollten diese Bestandteile entfernt, von spezialisierten Unternehmen gesammelt und fachgerecht verarbeitet werden. Es ist nicht akzeptabel, gebrauchte Geräte selbst zu zerlegen. Haushalte spielen eine wichtige Rolle bei der Wiederverwendung und Verwertung, einschließlich des Recyclings von Altgeräten. Dies geschieht insbesondere durch die aktive Mitarbeit am Altgerätesammlungssystem.

WARNHINWEISE

- Warnung. Nicht für Kinder unter 36 Monaten geeignet.
- Die Produkte sind nicht zum Verzehr geeignet.
- Nicht rauen Wetterbedingungen oder Feuer aussetzen.
- Bestimmungsgemäß verwenden.
- Ignorieren Sie nicht die Altersempfehlungen.
- Benutzen Sie kein beschädigtes Produkt.
- Bewahren Sie demontierte Teile nicht an Orten auf, an denen Kinder sie erreichen können



Dámy a pánové, děkujeme vám za zakoupení našeho produktu!
Před zahájením používání si přečtěte následující pokyny
pro správné použití produktu. Tyto pokyny si prosím ponechejte
dodržovat její doporučení, protože nedodržení může ohrozit život nebo zdraví.

Důležité: UCHOVÁVEJTE BUDOUCNOST!

- Před použitím si jej prosím pečlivě přečtěte a postupujte podle pokynů v příručce.
- Nepoužívejte výrobek, pokud některá část chybí nebo je poškozena.
- Tuto příručku si prosím uschovejte pro budoucí použití.

VYSVĚTLENÍ SYMBOLŮ

	Přečíst instrukce
	Nevkládejte špendlíky
	Nelze použít u kojenců a malých dětí do 36 měsíců.
	Nebělit
	Nesušte v sušičce.
	Nežehlit.
	Nečistěte chemicky.
	Jemně omyjte 30°C vodou.

SPECIFIKACE:

- rozměr: 180/130 cm
- materiál: polyester
- výkon: 85W
- napětí: 220V~240V, 50Hz
- dálkové ovládání: 6 nastavení teploty s nastavitelným časovačem
- zástrčka a kabel: 1,5 m napájecí kabel + 0,5 m propojovací kabel pro dálkové ovládání
- odnímatelný konektor: lze prát v pračce
- hrany: laminovaná hrana
- funkce: ochrana proti přehřátí
- rychlé zahřátí
- teplotní termostat

CHARAKTERISTICKÝ:

Elektrická deka podložka je zařízení určené k zahřátí těla v chladných dnech. Vyznačuje se měkkým, na dotek příjemným povrchem, který poskytuje pohodlí a teplo při relaxaci. Tato deka je vybavena vyhřívacím systémem, který vám umožňuje regulovat teplotu, takže si teplo můžete přizpůsobit svým preferencím. Elektrická příkrývka se navíc snadno používá. Jedná se o praktická a funkční doplněk vybavení domácnosti, který zajistí příjemné a pohodové chvíle během zimních dnů.

VSTUP:

1. Připojte ovladač k podložce a poté zasuňte zástrčku ovladače do zásuvky. Podložku s odnímatelným konektorem lze používat pouze s ovladačem, který je součástí sady.
2. Pokud není potřeba nebo nikdo v místnosti, vypněte prosím napájení. Při dlouhodobém používání použijte nejnižší rychlostní stupeň, abyste se nepopálili.
3. Během používání nezakrývejte ovladač.

OVLÁDÁNÍ OVLADAČE:

1. Zvyšte/snížte teplotu
2. Zvyšte/snížte pracovní dobu
3. Povolit/zakázat

BEZPEČNOSTNÍ PRAVIDLA:

1. Pokud je podložka odpojená, můžete ji použít jako příkrývku.
2. Před použitím zkontrolujte výkon a napětí podle označení na zařízení.
3. Nepoužívejte, pokud je mokrá nebo vlhká.
4. Rohož lze ovládat pouze pomocí spínače uvedeného na zařízení (štítku).
5. Dětem do tří let není dovoleno používat toto zařízení z důvodu jejich neschopnosti reagovat na přehřátí.
6. Zařízení nesmí používat osoby necitlivé na teplo, bezbranné osoby, malé děti a další velmi citlivé osoby, které nejsou schopny reagovat na přehřátí.
7. Toto zařízení není určeno pro lékařské použití v nemocnicích.
8. Zařízení mohou používat děti starší 3 let a mladší 8 let pod dozorem a s regulátorem vždy nastaveným na minimální hodnotu teploty.
9. Tento spotřebič mohou používat děti ve věku 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud byly pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání spotřebiče a rozumí souvisejícím nebezpečím. .. Děti by si se zařízením neměly hrát, není to hračka. Čištění a údržbu nesmějí provádět děti bez dozoru.
10. Do podložky nekládejte špendlíky, jehly ani žádné ostré předměty.
11. Na podložce nekuřte, nepokládejte na deku ohřívače rukou ani jiné zdroje elektřiny nebo vysokoteplotního tepla.
12. Napájecí kabel ani ovladač nemačkejte, nepoužívejte je k tahání zařízení, ovládací zařízení (ovladač) nelze zakrýt, když je elektrická příkrývka pod napětím. Kabel netahejte, nekrutěte ani nedělejte ostré ohyby.
13. Kabel a ovladač jednotka zařízení mohou při nesprávném vedení představovat riziko zamotání, uškrtnení, zakopnutí nebo ušlapání. Uživatel by se měl ujistit, že přebytečné stahovací pásky a elektrické kabely jsou bezpečně umístěny.
14. Pokud je napájecí kabel, sestava spínače nebo konektor poškozen, musí je vyměnit distributor, jeho servisní technik nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se předešlo nebezpečí. Pokud dojde k přepálení pojistkového vodiče (pojistky) v ovládacím zařízení, musí být elektrická příkrývka vrácena zástupci k údržbě.
15. Nepoužívejte u zvířat.
16. Děti by měly být pod dozorem, aby bylo zajištěno, že deku nepoužívají jako hračku.

DENNÍ KONTROLA A ÚDRŽBA:

1. Pokud zařízení nepoužíváte, skladujte jej následovně: Při skladování zařízení nejprve počkejte, až vychladne a poté jej uložte na chladné a suché místo. Během skladování na zařízení nepokládejte předměty.
2. Pravidelně kontrolujte zařízení, zda nejeví známky opotřebení nebo poškození. Jsou-li tyto příznaky přítomny, pokud bylo zařízení nesprávně používáno nebo nefunguje, je třeba jej před opětovným zapnutím vrátit dodavateli.
3. Pokud některé díly chybí, jsou poškozené nebo opotřebované, přestaňte tento produkt používat, dokud nebudou opraveny a/nebo nainstalovány náhradní díly.
4. V případě jakékoli nehody (kouř, požár, neobvyklý hluk, nepříjemný zápach atd.) se ujistěte, že jste před prováděním dalších operací vypnuli napájení elektrické příkrývky (vytáhněte zástrčku ze zásuvky).
5. Neodpojujte zařízení tahem za napájecí kabel. vždy pevně uchopte zástrčku a vytáhněte ji ze zásuvky.
6. Při používání tohoto výrobku dodržujte pokyny a bezpečnostní opatření v tomto návodu.
7. Pravidelně kontrolujte kabely a řídicí jednotku, zda nejsou opotřebované nebo poškozené. Pokud k tomu dojde, okamžitě vraťte příkrývku a řídicí jednotku na naši servisní adresu.
8. Bezpečnostní systém neustále sleduje teplotu příkrývky. Pokud příkrývka dosáhne teploty, která by mohla být nebezpečná, systém příkrývky vypne.
9. Jakmile bezpečnostní systém vypne příkrývku, spínač již nebude fungovat a nelze jej resetovat. Měla by být vrácena spolu s příkrývkou našemu servisnímu oddělení.

ČIŠTĚNÍ:

- Vezměte prosím na vědomí, že při příliš častém praní se podložka zhorší, proto by se rohož neměla vyprat více než 5krát za celou dobu používání.
- Jakmile je povrch podložky zcela suchý, můžete k ní připojit příslušný ovladač a zapnout jej.
- Vyměňte ovladač z podložky, ovladač se nesmí dostat do vody, očistěte jej neutrálním čisticím prostředkem.

(1) Ruční mytí:

Stiskněte podložku rukou a poté zvedněte ruku, aby podložka absorbovala vodu. Opakujte matovou ražbu. Při praní můžete přidat malé množství neutrálního pracího prostředku. Po umytí postupujte stejným způsobem. Přebytečnou vodu vymačkejte rukama. Po vyčištění podložku zavěste, aby se voda vysušila. Nepřekrucujte ji.

(2) Praní v pračce:

Vložte podložku do síťované nebo látkové kapsy, pevně ji zavažte, poté vložte podložku do pračky, přidejte neutrální prací prostředek a poté zvolte jemný režim praní.

(3) Sušení:

Vypraná elektrická přikrývka by měla být zavěšena mezi dvěma sušicími stojany a umístěna na větraném místě. Před použitím přikrývku a konektor zcela vysušte.

Informace pro spotřebitele o tom, jak zacházet s použitými elektrickými a elektronickými zařízeními:

Odpadní elektrická a elektronická zařízení nesmí být likvidována s ostatním domovním odpadem. Takové zařízení by mělo být shromažďováno selektivně, jak naznačuje připojené označení - přeškrtnutý kontejner na odpad na kolech. Nedodržení výše uvedeného pravidla a nesprávná likvidace použitého zařízení může představovat ohrožení životního prostředí a lidského zdraví v důsledku přítomnosti nebezpečných součástí v zařízení, jako jsou: elektrické rozvody, plasty, spínače atd. nad hrozbou by tyto komponenty měly být odstraněny, shromážděny a vhodně zpracovány specializovanými společnostmi. Demontáž použitého zařízení svépomocí je nepřipustná. Domácnosti hrají důležitou roli v přispívání k opětovnému použití a využití, včetně recyklace odpadních zařízení. Děje se tak zejména aktivní účastí v systému sběru odpadních zařízení.

VAROVÁNÍ

- Varování. Nevhodné pro děti do 36 měsíců.
- Výrobky nejsou vhodné ke spotřebě.
- Nevystavujte drsným povětrnostním podmínkám nebo ohni.
- Používejte podle určení.
- Neignorujte věková doporučení.
- Nepoužívejte poškozený výrobek.
- Neskladujte neinstalované díly na místech, kde na ně mohou dosáhnout děti



Mesdames et Messieurs, merci d'avoir acheté notre produit!
Avant d'utiliser, veuillez lire les instructions suivantes
pour une utilisation correcte du produit. Veuillez garder ces instructions sur
l'avenir et de suivre ses recommandations, car le non-respect peut mettre la vie ou la santé en danger.

Important: GARDER POUR L'AVENIR!

- Veuillez le lire complètement avant utilisation et suivez toutes les instructions du manuel.
- N'utilisez pas le produit si une pièce est manquante ou endommagée.
- S'il vous plaît garder ce manuel pour référence future.

EXPLICATION DES SYMBOLES

	Lis les instructions
	N'insérez pas d'épingles
	Ne peut pas être utilisé chez les nourrissons et les jeunes enfants de moins de 36 mois.
	Ne pas javelliser
	Ne pas sécher en machine.
	Ne pas repasser.
	Ne pas nettoyer à sec.
	Laver délicatement avec de l'eau à 30 °C.

SPÉCIFICATION:

- taille : 180/130 cm
- matière : polyester
- puissance : 85W
- tension : 220 V ~ 240 V, 50 Hz
- télécommande : 6 réglages de chaleur avec minuterie réglable
- fiche et câble : câble d'alimentation de 1,5 m + câble de connexion de 0,5 m pour la télécommande
- connecteur détachable : lavable en machine
- chants : bord laminé
- fonctions : protection contre la surchauffe
- chauffage rapide
- thermostat de température

CARACTÉRISTIQUE:

Une couverture chauffante est un appareil conçu pour réchauffer le corps par temps froid. Il se caractérise par une surface douce et agréable au toucher qui apporte confort et chaleur pendant la détente. Cette couverture est équipée d'un système de chauffage qui vous permet de réguler la température, afin que vous puissiez ajuster la chaleur selon vos préférences. De plus, la couverture chauffante est simple à utiliser. C'est un complément pratique et fonctionnel à l'équipement de la maison qui garantit des moments agréables et relaxants pendant les journées d'hiver.

ENTRÉE:

1. Connectez le contrôleur au tapis, puis insérez la fiche du contrôleur dans la prise. Le tapis avec connecteur détachable ne peut être utilisé qu'avec le contrôleur inclus dans l'ensemble.
2. S'il n'y a pas besoin ou personne dans la pièce, veuillez couper l'alimentation. En cas d'utilisation prolongée, veuillez utiliser la vitesse la plus basse pour éviter les brûlures.
3. Ne couvrez pas le contrôleur pendant l'utilisation.

FONCTIONNEMENT DU CONTRÔLEUR :

1. Augmenter/diminuer la température
2. Augmenter/diminuer le temps de travail
3. Activer/Désactiver

LES RÈGLES DE SÉCURITÉ:

1. Si le tapis est débranché, vous pouvez l'utiliser comme couverture.
2. Avant utilisation, vérifiez la puissance et la tension selon les marquages sur l'appareil.
3. Ne pas utiliser s'il est mouillé ou humide.
4. Le tapis ne peut être utilisé qu'à l'aide de l'interrupteur indiqué sur l'appareil (étiquette).
5. Les enfants de moins de trois ans ne sont pas autorisés à utiliser cet appareil en raison de leur incapacité à réagir à une surchauffe.
6. L'appareil ne doit pas être utilisé par des personnes insensibles à la chaleur, des personnes sans défense, des jeunes enfants et d'autres personnes très sensibles qui ne peuvent pas réagir à une surchauffe.
7. Cet appareil n'est pas destiné à un usage médical en milieu hospitalier.
8. L'appareil peut être utilisé par des enfants âgés de plus de 3 ans et de moins de 8 ans sous surveillance et avec le régulateur toujours réglé sur la valeur de température minimale.
9. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances s'ils ont reçu une supervision ou des instructions concernant l'utilisation sûre de l'appareil et comprennent les dangers encourus. . . Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil, ce n'est pas un jouet. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
10. N'insérez pas d'épingles, d'aiguilles ou tout objet pointu dans le tapis.
11. Ne fumez pas sur le tapis, ne placez pas de chauffe-mains ou d'autres sources d'électricité ou de chaleur à haute température sur la couverture.
12. Ne serrez pas le cordon d'alimentation ou le contrôleur, ne les utilisez pas pour tirer des appareils, le dispositif de commande (contrôleur) ne peut pas être couvert lorsque la couverture chauffante est sous tension. Ne tirez pas, ne tordez pas et ne pliez pas brusquement le câble.
13. Le câble et l'unité de commande de l'appareil peuvent présenter un risque d'enchevêtrement, d'étranglement, de trébuchement ou de piétinement s'ils ne sont pas correctement acheminés. L'utilisateur doit s'assurer que les attaches de câble et les câbles électriques en excès sont placés en toute sécurité.
14. Si le cordon d'alimentation, l'ensemble interrupteur ou le connecteur est endommagé, il doit être remplacé par le distributeur, son agent de service ou une personne de qualification similaire pour éviter tout danger. Si le fil fusible (fusible) du dispositif de commande saute, la couverture chauffante doit être retournée à l'agent pour entretien.
15. Ne pas utiliser sur les animaux.
16. Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils n'utilisent pas la couverture comme un jouet.

INSPECTION ET ENTRETIEN QUOTIDIEN :

1. Lorsque l'appareil n'est pas utilisé, rangez-le comme suit : Lorsque vous rangez l'appareil, attendez d'abord qu'il refroidisse, puis rangez-le dans un endroit frais et sec. N'écrasez pas l'appareil en plaçant des objets dessus pendant le stockage.
2. Inspectez fréquemment l'appareil pour détecter tout signe d'usure ou de dommage. Si ces signes sont présents, si l'appareil a été mal utilisé ou ne fonctionne pas, il doit être renvoyé au fournisseur avant d'être rallumé.
3. Si des pièces sont manquantes, endommagées ou usées, cessez d'utiliser ce produit jusqu'à ce que les pièces réparées et/ou de remplacement soient installées.
4. En cas d'accident (fumée, incendie, bruit inhabituel, odeur désagréable, etc.), veillez à éteindre la couverture chauffante (débranchez la fiche d'alimentation) avant d'effectuer d'autres opérations.
5. Ne débranchez pas l'appareil en tirant sur le cordon d'alimentation. saisissez toujours fermement la fiche et retirez-la de la prise.
6. Lorsque vous utilisez ce produit, veuillez suivre les instructions et les précautions contenues dans ce manuel.
7. Vérifiez régulièrement l'usure ou les dommages des câbles et de l'unité de commande. Si cela se produit, veuillez retourner immédiatement la couverture et l'unité de commande à notre adresse de service.
8. Le système de sécurité surveille en permanence la température de la couverture. Si la couverture atteint une température qui pourrait être dangereuse, le système éteindra la couverture.
9. Une fois que le système de sécurité éteint la couverture, l'interrupteur ne fonctionnera plus et ne pourra pas être réinitialisé. Elle doit être retournée avec la couverture à notre service après-vente.

NETTOYAGE:

- Veuillez noter que le tapis se détériorera s'il est lavé trop souvent. par conséquent, le tapis ne doit pas être lavé plus de 5 fois pendant toute la durée d'utilisation.
- Une fois la surface du tapis complètement sèche, vous pouvez y connecter le contrôleur approprié et l'allumer.
- Retirez le contrôleur du tapis, le contrôleur ne doit pas entrer dans l'eau, nettoyez-le avec un détergent neutre.

(1) Lavage à la main :

Appuyez sur le tapis avec votre main puis levez la main pour laisser le tapis absorber l'eau. Répétez le gaufrage du tapis. Lors du lavage, vous pouvez ajouter une petite quantité de détergent neutre. Après le lavage, suivez la même méthode de nettoyage. Essorez l'excès d'eau avec vos mains. Après le nettoyage, suspendez le tapis pour sécher l'eau. Ne la tordez pas.

(2) Lavage en machine :

Mettez le tapis dans une poche en filet ou en tissu, attachez-le fermement, puis mettez le tapis dans la machine à laver, ajoutez un détergent neutre, puis sélectionnez un mode de lavage doux.

(3) Séchage :

La couverture chauffante lavée doit être suspendue entre deux sècheirs et placée dans un endroit aéré. Veuillez sécher complètement la couverture et le connecteur avant utilisation.

Informations destinées aux consommateurs sur la manière de manipuler les équipements électriques et électroniques usagés :

Les déchets d'équipements électriques et électroniques ne doivent pas être jetés avec les autres déchets ménagers. Ces équipements doivent être collectés de manière sélective, comme l'indique le marquage ci-joint - poubelle à roulettes barrée. Le non-respect de la règle ci-dessus et l'élimination inappropriée des équipements usagés peuvent constituer une menace pour l'environnement naturel et la santé humaine résultant de la présence de composants dangereux dans l'équipement, tels que : câblage électrique, plastique, interrupteurs, etc. Au-dessus de la menace, ces composants doivent être supprimés, collectés et traités de manière appropriée par des entreprises spécialisées. Démontez vous-même du matériel usagé est inacceptable. Les ménages jouent un rôle important en contribuant à la réutilisation et à la valorisation, y compris le recyclage des équipements usagés. Cela se fait notamment par une participation active au système de collecte des déchets d'équipements.

AVERTISSEMENTS

- Avertissement. Ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois.
- Les produits sont impropres à la consommation.
- Ne pas exposer aux intempéries ni au feu.
- Utiliser comme prévu.
- N'ignorez pas les recommandations d'âge.
- N'utilisez pas un produit endommagé.
- Ne stockez pas les pièces non installées dans des endroits où les enfants peuvent les atteindre



Señoras y señores, ¡gracias por adquirir nuestro producto!
Antes de usar, lea las siguientes instrucciones
para el correcto uso del producto. Mantenga estas instrucciones en
futuro y seguir sus recomendaciones, ya que su incumplimiento puede poner en peligro la vida o la salud.

Importante: ¡GUARDE PARA EL FUTURO!

- Léalo completamente antes de usarlo y siga todas las instrucciones del manual.
- No utilice el producto si alguna pieza falta o está dañada.
- Por favor conserve este manual para referencias futuras.

EXPLICACIÓN DE SÍMBOLOS

	Lee las instrucciones
	No insertes alfileres
	No se puede utilizar en bebés y niños pequeños menores de 36 meses.
	No usa blanqueador
	No secar en secadora.
	No planchar.
	No lavar en seco.
	Lavar suavemente con agua a 30 °C.

ESPECIFICACIÓN:

- tamaño: 180/130 cm
- material: poliéster
- potencia: 85W
- voltaje: 220V~240V, 50Hz
- mando a distancia: 6 niveles de calor con temporizador ajustable
- enchufe y cable: cable de alimentación de 1,5 m + cable de conexión de 0,5 m para mando a distancia
- conector desmontable: lavable a máquina
- bordes: borde laminado
- funciones: protección contra sobrecalentamiento
- calentamiento rápido
- termostato de temperatura

CARACTERÍSTICA:

Una manta eléctrica es un dispositivo diseñado para calentar el cuerpo en los días fríos. Se caracteriza por una superficie suave y agradable al tacto que aporta comodidad y calidez durante la relajación. Esta manta está equipada con un sistema de calefacción que te permite regular la temperatura, para que puedas ajustar el calor a tus preferencias. Además, la manta eléctrica es fácil de usar. Es un complemento práctico y funcional al equipamiento del hogar que asegura momentos agradables y relajantes durante los días de invierno.

ENTRADA:

1. Conecte el controlador al tapete, luego inserte el enchufe del controlador en el enchufe. La alfombrilla con conector desmontable solo se puede utilizar con el controlador incluido en el set.
2. Si no es necesario o no hay nadie en la habitación, apague la alimentación. Si se utiliza durante mucho tiempo, utilice la marcha más baja para evitar quemaduras.
3. No cubra el controlador durante el uso.

OPERACIÓN DEL CONTROLADOR:

1. Aumentar/disminuir la temperatura
2. Aumentar/disminuir el tiempo de trabajo
3. Activar/Desactivar

REGLAS DE SEGURIDAD:

1. Si la alfombra está desconectada, puedes usarla como manta.
2. Antes de usar, verifique la potencia y el voltaje de acuerdo con las marcas del dispositivo.
3. No lo utilice si está mojado o húmedo.
4. El tapete solo se puede operar usando el interruptor indicado en el dispositivo (etiqueta).
5. No se permite el uso de este dispositivo a niños menores de tres años debido a su incapacidad para responder al sobrecalentamiento.
6. El aparato no debe ser utilizado por personas insensibles al calor, personas indefensas, niños pequeños y otras personas muy sensibles que no puedan reaccionar ante el sobrecalentamiento.
7. Este dispositivo no está diseñado para uso médico en hospitales.
8. El dispositivo puede ser utilizado por niños mayores de 3 años y menores de 8 años bajo supervisión y con el regulador siempre ajustado al valor mínimo de temperatura.
9. Este aparato puede ser utilizado por niños de 8 años o más y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimiento si han recibido supervisión o instrucciones sobre el uso seguro del aparato y comprenden los peligros involucrados. . . Los niños no deben jugar con el dispositivo, no es un juguete. La limpieza y el mantenimiento no deben ser realizados por niños sin supervisión.
10. No inserte alfileres, agujas ni objetos afilados en el tapete.
11. No fume sobre la alfombra, no coloque calentadores de manos u otras fuentes de electricidad o calor de alta temperatura sobre la manta.
12. No apriete el cable de alimentación ni el controlador, no los utilice para tirar de dispositivos, el dispositivo de control (controlador) no se puede cubrir cuando la manta eléctrica está energizada. No tire, retuerza ni doble demasiado el cable.
13. El cable y la unidad de control del dispositivo pueden suponer un riesgo de enredo, estrangulamiento, tropiezo o pisoteo si no se encaminan correctamente. El usuario debe asegurarse de que el exceso de bridas y cables eléctricos se coloquen de forma segura.
14. Si el cable de alimentación, el conjunto del interruptor o el conector están dañados, deben ser reemplazados por el distribuidor, su agente de servicio o una persona igualmente calificada para evitar riesgos. Si el cable del fusible (fusible) en el dispositivo de control se funde, la manta eléctrica debe devolverse al agente para su mantenimiento.
15. No utilizar en animales.
16. Se debe supervisar a los niños para asegurarse de que no utilicen la manta como juguete.

INSPECCIÓN Y MANTENIMIENTO DIARIO:

1. Cuando el dispositivo no esté en uso, guárdelo de la siguiente manera: Cuando guarde el dispositivo, primero espere hasta que se enfríe y luego guárdelo en un lugar fresco y seco. No aplaste el dispositivo colocando objetos sobre él durante el almacenamiento.
2. Inspeccione el dispositivo con frecuencia para detectar signos de desgaste o daños. Si estos signos están presentes, si el dispositivo ha sido mal utilizado o no funciona, se debe devolver al proveedor antes de volver a encenderlo.
3. Si falta alguna pieza, está dañada o desgastada, deje de usar este producto hasta que se reparen o se instalen piezas de repuesto.
4. En caso de cualquier accidente (humo, fuego, ruido inusual, olor desagradable, etc.), asegúrese de apagar la manta eléctrica (desenchufe el enchufe) antes de realizar otras operaciones.
5. No desenchufe el dispositivo tirando del cable de alimentación. Sujete siempre el enchufe con firmeza y extraígallo de la toma.
6. Cuando utilice este producto, siga las instrucciones y precauciones de este manual.
7. Compruebe periódicamente si los cables y la unidad de control están desgastados o dañados. Si esto sucede, devuelva la manta y la unidad de control a nuestra dirección de servicio inmediatamente.
8. El sistema de seguridad monitorea constantemente la temperatura de la manta. Si la manta alcanza una temperatura que podría ser peligrosa, el sistema la apagará.
9. Una vez que el sistema de seguridad apague la manta, el interruptor ya no funcionará y no podrá restablecerse. Debe devolverse junto con la manta a nuestro departamento de servicio.

LIMPIEZA:

- Tenga en cuenta que la alfombra se deteriorará si se lava con demasiada frecuencia. por lo tanto, el tapete no debe lavarse más de 5 veces durante todo el período de uso.
- Una vez que la superficie de la alfombra esté completamente seca, puede conectarle el controlador adecuado y encenderla.
- Retire el controlador del tapete, el controlador no debe entrar en el agua, límpielo con detergente neutro.

(1) Lavado a mano:

Presione el tapete con la mano y luego levante la mano para dejar que el tapete absorba el agua. Repita el estampado del tapete. Al lavar, puedes añadir una pequeña cantidad de detergente neutro. Después del lavado, siga el mismo método de limpieza. Exprime el exceso de agua con las manos. Después de la limpieza, cuelgue el tapete para secar el agua. No la tuerzas.

(2) Lavado a máquina:

Coloque el tapete en un bolsillo de malla o tela, átelo bien, luego coloque el tapete en la lavadora, agregue detergente neutro y luego seleccione un modo de lavado suave.

(3) Secado:

La manta eléctrica lavada debe colgarse entre dos rejillas de secado y colocarse en un lugar ventilado. Seque la manta y el conector completamente antes de usarlos.

Información para consumidores sobre cómo manipular equipos eléctricos y electrónicos usados:

Los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos no deben eliminarse junto con otros residuos domésticos. Dichos equipos deben recogerse de forma selectiva, como lo indica la marca adjunta: contenedor de residuos con ruedas tachado. El incumplimiento de la regla anterior y la eliminación inadecuada del equipo usado puede representar una amenaza para el medio ambiente natural y la salud humana como resultado de la presencia de componentes peligrosos en el equipo, tales como: cableado eléctrico, plástico, interruptores, etc. Para evitar el Por encima de la amenaza, estos componentes deben ser eliminados, recogidos y procesados adecuadamente por empresas especializadas. Es inaceptable desmontar usted mismo el equipo usado. Los hogares desempeñan un papel importante contribuyendo a la reutilización y la recuperación, incluido el reciclaje de equipos de desecho. Esto se logra, en particular, mediante la participación activa en el sistema de recogida de residuos de equipos.

ADVERTENCIAS

- Advertencia. No apto para niños menores de 36 meses.
- Los productos no son aptos para el consumo.
- No exponer a condiciones climáticas adversas ni al fuego.
- Utilizar según lo previsto.
- No ignore las recomendaciones de edad.
- No utilizar un producto dañado.
- No guarde las piezas desinstaladas en lugares donde los niños puedan alcanzarlas.



Signore e signori, grazie per aver acquistato il nostro prodotto!
Prima di iniziare a utilizzare, leggere le seguenti istruzioni
per il corretto utilizzo del prodotto. Si prega di conservare queste istruzioni
futuro e seguire le sue raccomandazioni, poiché il mancato rispetto può mettere in pericolo la vita o la salute.

Importante: MANTIENI PER IL FUTURO!

- Si prega di leggerlo completamente prima dell'uso e seguire tutte le istruzioni nel manuale.
- Non utilizzare il prodotto se qualche parte è mancante o danneggiata.
- Si prega di conservare questo manuale per riferimento futuro.

SPIEGAZIONE DEI SIMBOLI

	Leggi le istruzioni
	Non inserire pemi
	Non può essere utilizzato nei neonati e nei bambini di età inferiore a 36 mesi.
	Non usare la candeggina
	Non asciugare in asciugatrice.
	Non stirare.
	Non lavare a secco.
	Lavare delicatamente con acqua a 30 °C.

SPECIFICA:

- dimensioni: 180/130 centimetri
- materiale: poliestere
- potenza: 85 W
- tensione: 220V~240V, 50Hz
- telecomando: 6 impostazioni di calore con timer regolabile
- spina e cavo: cavo di alimentazione da 1,5 m + cavo di collegamento da 0,5 m per telecomando
- connettore staccabile: lavabile in lavatrice
- bordi: bordo laminato
- funzioni: protezione da surriscaldamento
- riscaldamento rapido
- termostato di temperatura

CARATTERISTICA:

Una coperta elettrica è un dispositivo progettato per riscaldare il corpo nelle giornate fredde. È caratterizzato da una superficie morbida e piacevole al tatto che garantisce comfort e calore durante il relax. Questa coperta è dotata di un sistema di riscaldamento che consente di regolare la temperatura, in modo da poter adattare il calore alle proprie preferenze. Inoltre, la coperta elettrica è facile da usare. È un complemento pratico e funzionale alle attrezzature domestiche che assicura momenti piacevoli e rilassanti durante le giornate invernali.

ISCRIZIONE:

1. Collegare il controller al tappetino, quindi inserire la spina del controller nella presa. Il tappetino con connettore staccabile può essere utilizzato solo con il controller incluso nel set.
2. Se non è necessario o non c'è nessuno nella stanza, spegnere l'alimentazione. Se utilizzato per un lungo periodo, utilizzare la marcia più bassa per evitare ustioni.
3. Non coprire il controller durante l'uso.

FUNZIONAMENTO DEL CONTROLLORE:

1. Aumenta/diminuisce la temperatura
2. Aumentare/diminuire l'orario di lavoro
3. Abilita/Disabilita

REGOLE DI SICUREZZA:

1. Se il tappetino è scollegato, puoi usarlo come coperta.
2. Prima dell'uso, controllare l'alimentazione e la tensione in base ai contrassegni sul dispositivo.
3. Non utilizzare se bagnato o umido.
4. Il tappeto può essere azionato solo tramite l'interruttore indicato sul dispositivo (etichetta).
5. I bambini di età inferiore a tre anni non sono autorizzati a utilizzare questo dispositivo a causa della loro incapacità di reagire al surriscaldamento.
6. L'apparecchio non deve essere utilizzato da persone insensibili al calore, persone indifese, bambini piccoli e altre persone molto sensibili che non sono in grado di reagire al surriscaldamento.
7. Questo dispositivo non è destinato all'uso medico negli ospedali.
8. Il dispositivo può essere utilizzato da bambini di età superiore a 3 anni e inferiore a 8 anni sotto supervisione e con il regolatore sempre impostato sul valore minimo di temperatura.
9. Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza se hanno ricevuto supervisione o istruzioni relative all'uso sicuro dell'apparecchio e comprendono i pericoli connessi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio, non è un giocattolo. La pulizia e la manutenzione non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.
10. Non inserire spilli, aghi o oggetti appuntiti nel tappetino.
11. Non fumare sul tappetino, non posizionare scaldamani o altre fonti di elettricità o calore ad alta temperatura sulla coperta.
12. Non stringere il cavo di alimentazione o il controller, non usarli per tirare i dispositivi, il dispositivo di controllo (controller) non può essere coperto quando la coperta elettrica è sotto tensione. Non tirare, torcere o piegare bruscamente il cavo.
13. Il cavo e l'unità di controllo del dispositivo possono presentare rischio di impigliamento, strangolamento, inciampo o calpestio se non instradati correttamente. L'utente deve assicurarsi che le fascette per cavi e i cavi elettrici in eccesso siano posizionati in modo sicuro.
14. Se il cavo di alimentazione, il gruppo interruttore o il connettore sono danneggiati, devono essere sostituiti dal distributore, dal suo agente di assistenza o da una persona similmente qualificata per evitare pericoli. Se il filo del fusibile (fusibile) nel dispositivo di controllo si brucia, la coperta elettrica deve essere restituita all'agente per la manutenzione.
15. Non utilizzare sugli animali.
16. I bambini devono essere sorvegliati per assicurarsi che non utilizzino la coperta come un giocattolo.

ISPEZIONE E MANUTENZIONE GIORNALIERA:

1. Quando il dispositivo non viene utilizzato, conservarlo come segue: Quando si ripone il dispositivo, attendere prima che si raffreddi, quindi conservarlo in un luogo fresco e asciutto. Non schiacciare il dispositivo appoggiandovi sopra oggetti durante lo stoccaggio.
2. Ispezionare frequentemente il dispositivo per individuare eventuali segni di usura o danni. Se questi segnali sono presenti, se il dispositivo è stato utilizzato in modo improprio o non funziona, deve essere restituito al fornitore prima di essere riacceso.
3. Se qualche parte risulta mancante, danneggiata o usurata, interrompere l'uso del prodotto finché non vengono installate le parti riparate e/o sostituite.
4. In caso di incidente (fumo, fuoco, rumore insolito, odore sgradevole, ecc.), assicurarsi di spegnere l'alimentazione della coperta elettrica (scollegare la spina di alimentazione) prima di eseguire altre operazioni.
5. Non scollegare il dispositivo tirando il cavo di alimentazione. afferrare sempre saldamente la spina ed estrarla dalla presa.
6. Quando si utilizza questo prodotto, seguire le istruzioni e le precauzioni contenute in questo manuale.
7. Controllare regolarmente i cavi e l'unità di controllo per verificare che non siano usurati o danneggiati. In tal caso, restituire immediatamente la coperta e l'unità di controllo al nostro indirizzo di assistenza.
8. Il sistema di sicurezza monitora costantemente la temperatura della coperta. Se la coperta raggiunge una temperatura che potrebbe essere pericolosa, il sistema spegnerà la coperta.
9. Una volta che il sistema di sicurezza spegne la coperta, l'interruttore non funzionerà più e non potrà essere ripristinato. Deve essere restituito insieme alla coperta al nostro reparto assistenza.

PULIZIA:

- Tieni presente che il tappetino si deteriorerà se lavato troppo spesso. pertanto il tappetino deve essere lavato non più di 5 volte durante l'intero periodo di utilizzo.
- Una volta che la superficie del tappetino è completamente asciutta, è possibile collegarvi l'apposito controller e accenderlo.
- Togliere il controller dal tappetino, il controller non deve entrare in acqua, pulirlo con detergente neutro.

(1) Lavaggio a mano:

Premere il tappetino con la mano e poi alzare la mano per consentire al tappetino di assorbire l'acqua. Ripeti la goffatura del tappetino. Durante il lavaggio è possibile aggiungere una piccola quantità di detersivo neutro. Dopo il lavaggio, seguire lo stesso metodo di pulizia. Strizzare l'acqua in eccesso con le mani. Dopo la pulizia, appendere il tappetino per asciugare l'acqua. Non torcerla.

(2) Lavaggio in lavatrice:

Metti il tappetino in una tasca in rete o in tessuto, legalo saldamente, quindi metti il tappetino in lavatrice, aggiungi un detersivo neutro, quindi seleziona una modalità di lavaggio delicata.

(3) Asciugatura:

La coperta elettrica lavata deve essere appesa tra due stendini e posizionata in un luogo ventilato. Asciugare completamente la coperta e il connettore prima dell'uso.

Informazioni per i consumatori su come gestire le apparecchiature elettriche ed elettroniche usate:

I rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche non devono essere smaltiti con gli altri rifiuti domestici. Tali apparecchiature devono essere raccolte in modo selettivo, come indicato dal contrassegno allegato: contenitore per rifiuti su ruote barrato. La mancata osservanza di quanto sopra e lo smaltimento improprio delle apparecchiature usate possono costituire un pericolo per l'ambiente naturale e la salute umana derivante dalla presenza di componenti pericolosi nell'apparecchiatura, quali: cavi elettrici, plastica, interruttori, ecc. Per evitare il rischio di sopra del pericolo, tali componenti dovranno essere rimossi, raccolti e opportunamente trattati da aziende specializzate. Lo smontaggio da soli delle apparecchiature usate è inaccettabile. Le famiglie svolgono un ruolo importante nel contribuire al riutilizzo e al recupero, compreso il riciclaggio delle apparecchiature usate. Ciò avviene in particolare attraverso la partecipazione attiva al sistema di raccolta dei rifiuti delle apparecchiature.

AVVERTENZE

- Avvertimento. Non adatto a bambini di età inferiore a 36 mesi.
- I prodotti non sono idonei al consumo.
- Non esporre a condizioni atmosferiche avverse o al fuoco.
- Utilizzare come previsto.
- Non ignorare le raccomandazioni sull'età.
- Non utilizzare un prodotto danneggiato.
- Non conservare le parti non installate in luoghi dove i bambini possono raggiungerle



Doamnelor și domnilor, vă mulțumim că ați cumpărat produsul nostru!
Înainte de a începe utilizarea, vă rugăm să citiți următoarele instrucțiuni
pentru utilizarea corectă a produsului. Vă rugăm să păstrați aceste instrucțiuni
viitor și să urmați recomandările sale, deoarece nerespectarea poate pune în pericol viața sau sănătatea.

Important: PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚE VIITOARE!

- Vă rugăm să îl citiți complet înainte de utilizare și să urmați toate instrucțiunile din manual.
- Nu utilizați produsul dacă lipsește sau este deteriorat vreun element.
- Vă rugăm să păstrați acest manual pentru referințe viitoare.

EXPLICAREA SIMBOLURILOR

	Citeste instructiunile
	Nu introduceți știfturi
	Nu poate fi utilizat la sugari și copii mici sub 36 de luni.
	A nu se folosi înălțător
	Nu uscați cu mașina.
	Nu călcați.
	Nu curățați chimic.
	Clătiți ușor cu apă la 30°C.

SPECIFICAȚIE:

- dimensiune: 180/130 cm
- material: poliester
- putere: 85W
- tensiune: 220V~240V, 50Hz
- telecomanda: 6 setari de incalzire cu temporizator reglabil
- mufa si cablu: cablu de alimentare 1,5 m + cablu de conectare 0,5 m pentru telecomanda
- conector detașabil: se spala la masina
- margini: margine laminata
- functii: protectie la supraincalzire
- incalzire rapida
- termostat de temperatura

CARACTERISTICĂ:

O pătură electrică este un dispozitiv conceput pentru a încălzi corpul în zilele reci. Se caracterizează printr-o suprafață moale, plăcută la atingere, care oferă confort și căldură în timpul relaxării. Această pătură este echipată cu un sistem de încălzire care vă permite să reglați temperatura, astfel încât să puteți regla căldura după preferințe. În plus, pătura electrică este ușor de utilizat. Este un plus practic și funcțional la echipamentul de casa care asigură momente placute și relaxante în zilele de iarnă.

INTRARE:

1. Conectați controlerul la covoraș, apoi introduceți ștecherul controlerului în priză. Covorașul cu conector detașabil poate fi folosit doar cu controlerul inclus în set.
2. Dacă nu este nevoie sau nimeni în cameră, vă rugăm să opriți alimentarea. Dacă este folosit pentru o perioadă lungă de timp, vă rugăm să utilizați cea mai joasă treaptă de viteză pentru a evita arsurile.
3. Nu acoperiți controlerul în timpul utilizării.

OPERAREA CONTROLLERULUI:

1. Creșteți/scădeți temperatura
2. Creșterea/scăderea timpului de lucru
3. Activare/Dezactivare

REGULI DE SIGURANȚĂ:

1. Dacă covorașul este deconectat, îl puteți folosi pe post de pătură.
2. Înainte de utilizare, verificați puterea și tensiunea conform marcajelor de pe dispozitiv.
3. Nu utilizați dacă este umed sau umezit.
4. Covorașul poate fi acționat numai folosind comutatorul indicat pe dispozitiv (etichetă).
5. Copiii sub trei ani nu au voie să folosească acest dispozitiv din cauza incapacității lor de a răspunde la supraîncălzire.
6. Dispozitivul nu trebuie utilizat de persoane insensibile la căldură, persoane fără apărare, copii mici și alte persoane foarte sensibile care nu pot reacționa la supraîncălzire.
7. Acest dispozitiv nu este destinat utilizării medicale în spitale.
8. Aparatul poate fi folosit de copii cu vârsta mai mare de 3 ani și sub 8 ani sub supraveghere și cu regulatorul întotdeauna setat la valoarea minimă a temperaturii.
9. Acest aparat poate fi utilizat de copii cu vârsta de peste 8 ani și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu lipsă de experiență și cunoștințe, dacă au fost supravegheați sau instruiți cu privire la utilizarea în siguranță a aparatului și înțeleg pericolele implicate. . . Copiii nu ar trebui să se joace cu dispozitivul, nu este o jucărie. Curățarea și întreținerea nu trebuie efectuate de copii fără supraveghere.
10. Nu introduceți ace, ace sau orice obiect ascuțit în covoraș.
11. Nu fumați pe covoraș, nu puneți încălzitoare de mâini sau alte surse de electricitate sau căldură la temperatură ridicată pe pătură.
12. Nu strângeți cablul de alimentare sau controlerul, nu le folosiți pentru a trage dispozitive, dispozitivul de control (controler) nu poate fi acoperit când pătura electrică este alimentată. Nu trageți, răsușiți și nu faceți îndoiri ascuțite în cablu.
13. Cablul și unitatea de comandă a dispozitivului pot prezenta un risc de încurcare, strangulare, împiedicare sau călcare în picioare dacă nu sunt direcționate corespunzător. Utilizatorul ar trebui să se asigure că excesul de legături de cablu și cablurile electrice sunt amplasate în siguranță.
14. Dacă cablul de alimentare, ansamblul comutatorului sau conectorul sunt deteriorate, acesta trebuie înlocuit de către distribuitor, agentul său de service sau o persoană calificată similar pentru a evita un pericol. Dacă firul siguranței (siguranța) din dispozitiv de comandă ard, pătura electrică trebuie returnată agentului pentru întreținere.
15. A nu se utiliza pe animale.
16. Copiii trebuie supravegheați pentru a se asigura că nu folosesc pătura ca jucărie.

INSPECȚIA ȘI ÎNTREȚINEREA ZILNICĂ:

1. Când dispozitivul nu este în uz, depozitați-l după cum urmează: Când depozitați dispozitivul, așteptați mai întâi până se răcește și apoi depozitați-l într-un loc răcoros și uscat. Nu zdrobiți dispozitivul punând obiecte pe el în timpul depozitării.
2. Inspectați frecvent dispozitivul pentru semne de uzură sau deteriorare. Dacă aceste semne sunt prezente, dacă dispozitivul a fost folosit greșit sau nu funcționează, acesta trebuie returnat furnizorului înainte de a fi repornit.
3. Dacă vreo piesă lipsește, este deteriorată sau uzată, întrerupeți utilizarea acestui produs până când sunt reparate și/sau piesele de schimb sunt instalate.
4. În cazul oricărui accident (fum, incendiu, zgomot neobișnuit, miros neplăcut etc.), asigurați-vă că opriți alimentarea păturii electrice (deconectați ștecherul) înainte de a efectua alte operațiuni.
5. Nu deconectați dispozitivul trăgând de cablul de alimentare. prindeți întotdeauna ștecherul ferm și trageți-l din priză.
6. Când utilizați acest produs, vă rugăm să urmați instrucțiunile și precauțiile din acest manual.
7. Verificați în mod regulat cablurile și unitatea de comandă pentru uzură sau deteriorare. Dacă se întâmplă acest lucru, vă rugăm să returnați imediat pătura și unitatea de control la adresa noastră de service.
8. Sistemul de securitate monitorizează constant temperatura păturii. Dacă pătura atinge o temperatură care ar putea fi periculoasă, sistemul va opri pătura.
9. Odată ce sistemul de securitate oprește pătura, întrerupătorul nu va mai funcționa și nu poate fi resetat. Ar trebui returnat împreună cu pătura la departamentul nostru de service.

CURĂȚARE:

- Vă rugăm să rețineți că covorașul se va deteriora dacă este spălat prea des. prin urmare, covorașul trebuie spălat de cel mult 5 ori pe toată perioada de utilizare.
- Odată ce suprafața covorașului este complet uscată, puteți conecta controlerul corespunzător la ea și îl puteți porni.
- Scoateți controlerul de pe covoraș, controlerul nu trebuie să intre în apă, curățați-l cu detergent neutru.

(1) Spalare manuala:

Apăsăți covorașul cu mâna și apoi ridicați mâna pentru a lăsa covorașul să absoarbă apa. Repetați imprimarea în relief. La spălare, puteți adăuga o cantitate mică de detergent neutru. După spălare, urmați aceeași metodă de curățare. Stoarceți excesul de apă cu mâinile. După curățare, atârna covorașul pentru a usca apa. Nu o răsuși.

(2) Spalare la masina:

Puneți covorașul într-un buzunar de plasă sau de material, legați-l strâns, apoi puneți covorașul în mașina de spălat, adăugați detergent neutru, apoi selectați un mod de spălare delicat.

(3) Uscarea:

Pătura electrică spălată trebuie atârnată între două suporturi de uscare și plasată într-un loc ventilat. Vă rugăm să uscați complet pătura și conectorul înainte de utilizare.

Informații pentru consumatori cu privire la modul de manipulare a echipamentelor electrice și electronice uzate:

Deșeurile de echipamente electrice și electronice nu trebuie aruncate împreună cu alte deșeuri menajere. Un astfel de echipament trebuie colectat selectiv, așa cum este indicat de marcajul atașat - containerul de deșeuri pe roți tăiat.

Nerespectarea regulii de mai sus și eliminarea necorespunzătoare a echipamentului uzat poate reprezenta o amenințare pentru mediul natural și sănătatea umană, ca urmare a prezenței componentelor periculoase în echipament, cum ar fi: cabluri electrice, plastic, întrerupătoare etc. Pentru a evita deasupra amenințării, aceste componente ar trebui îndepărtate, colectate și procesate corespunzător de companii specializate. Este inacceptabil să dezasamblați singur echipamentul uzat. Gospodăriile joacă un rol important în contribuția la reutilizare și valorificare, inclusiv la reciclarea deșeurilor de echipamente. Acest lucru se realizează în special prin participarea activă la sistemul de colectare a deșeurilor echipamentelor.

AVERTIZĂRI

- Avertizare. Nu este potrivit pentru copiii sub 36 de luni.
- Produsele sunt improprii pentru consum.
- Nu expuneți la condiții meteorologice dure sau la foc.
- Utilizați conform destinației.
- Nu ignora recomandările de varsta.
- Nu utilizați un produs deteriorat.
- Nu depozitați piesele dezinstalate în locuri unde copiii pot ajunge la ele



Hölgyeim és Uraim, köszönjük, hogy megvásárolták a termékünket!
A használat megkezdése előtt olvassa el az alábbi utasításokat
a termék helyes használatához. Kérjük, tartsa be ezeket az utasításokat
és a jövőbeni ajánlások betartása, mivel a be nem tartás életet vagy egészséget veszélyeztethet.

Fontos: A JÖVŐRE VONATKOZZ!

- Használat előtt olvassa el teljesen, és kövesse a kézikönyvben található összes utasítást.
- Ne használja a terméket, ha valamelyik része hiányzik vagy sérült.
- Kérjük, tartsa meg ezt a kézikönyvet későbbi felhasználás céljából.

A SZIMBÓLUMOK MAGYARÁZATA

	Olvasd el az utasításokat
	Ne helyezzen be csapokat
	Nem alkalmazható csecsemőknél és 36 hónaposnál fiatalabb gyermekeknél.
	Ne használj fehérítőt
	Ne szárítsa szárítógépben.
	Nem vasalható.
	Ne tisztítsa szárazon.
	Óvatosan mossa le 30 fokkal vízzel.

LEÍRÁS:

- mérete: 180/130 cm
- anyaga: poliészter
- Teljesítmény: 85W
- feszültség: 220V~240V, 50Hz
- távirányító: 6 hőfokozat állítható időzítővel
- csatlakozó és kábel: 1,5 m tápkábel + 0,5 m csatlakozókábel a távirányítóhoz
- levehető csatlakozó: mosógépben mosható
- élék: laminált él
- funkciók: túlmelegedés elleni védelem
- gyors fűtés
- hőmérséklet termosztát

JELLEGZETES:

Az elektromos takarószőnyeg egy olyan eszköz, amely a test felmelegítésére szolgál a hideg napokon. Puha, kellemes tapintású felület jellemzi, amely kényelmet és meleget biztosít a relaxáció során. Ez a takaró fűtési rendszerrel van felszerelve, amely lehetővé teszi a hőmérséklet szabályozását, így saját ízlése szerint állíthatja be a hőt. Ezenkívül az elektromos takaró könnyen használható. Praktikus és funkcionális kiegészítője az otthoni felszerelésnek, amely kellemes és pihentető pillanatokat biztosít a téli napokon.

BELÉPÉS:

1. Csatlakoztassa a vezérlőt a szőnyeghez, majd dugja be a vezérlő csatlakozóját az aljzatba. A levehető csatlakozós szőnyeg csak a készletben található vezérlővel használható.
2. Ha nincs szükség, vagy nincs senki a szobában, kérjük, kapcsolja ki az áramot. Ha hosszabb ideig használja, használja a legalacsonyabb fokozatot, hogy elkerülje az égési sérüléseket.
3. Használat közben ne takarja le a vezérlőt.

AVEZÉRLŐ MŰKÖDÉSE:

1. Növelje/csökkenesse a hőmérsékletet
2. A munkaidő növelése/csökkenése
3. Engedélyezés/Letiltás

BIZTONSÁGI SZABÁLYOK:

1. Ha a szőnyeg ki van húzva, használhatja takaróként.
2. Használat előtt ellenőrizze a teljesítményt és a feszültséget a készüléken lévő jelölések szerint.
3. Ne használja, ha nedves vagy nyirkos.
4. A szőnyeg csak a készüléken (címkén) feltüntetett kapcsolóval működtethető.
5. Három éven aluli gyermekek nem használhatják ezt a készüléket, mivel nem tudnak reagálni a túlmelegedésre.
6. A készüléket nem használhatják hőre érzéken személyek, védtelen személyek, kisgyermekek és más nagyon érzékeny személyek, akik nem tudnak reagálni a túlmelegedésre.
7. Ez az eszköz nem alkalmas kórházi orvosi használatra.
8. A készülék 3 évnél idősebb és 8 évnél fiatalabb gyermekek használhatják felügyelet mellett, és a szabályozó mindig a minimális hőmérsékleti értékre van állítva.
9. Ezt a készüléket 8 évesnél idősebb gyermekek, valamint csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű, illetve tapasztalattal és tudással nem rendelkező személyek használhatják, ha felügyeletet kaptak, vagy a készülék biztonságos használatára vonatkozó utasításokat kaptak, és megértették az ezzel járó veszélyeket. . Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel, ez nem játék. A tisztítást és a karbantartást gyermekek felügyelet nélkül nem végezhetik.
10. Ne szúrjon tüket, tüket vagy bármilyen éles tárgyat a szőnyegbe.
11. Ne dohányozzon a szőnyegen, ne helyezzen kézmelegítőt vagy más áramforrást vagy magas hőmérsékletű hőt a takaróra.
12. Ne nyomja össze a tápkábelt vagy a vezérlőt, ne használja eszközök húzására, a vezérlőkészülék (vezérlőt) nem lehet letakarni, amikor az elektromos takaró feszültség alatt van. Ne húzza, csavarja és ne hajlítsa meg élesen a kábelt.
13. A készülék kábele és vezérlőegysége összegabalyodás, fulladás, megbotlás vagy eltaposás veszélyét okozhatja, ha nem megfelelően van elhelyezve. A felhasználónak gondoskodnia kell a felesleges kábelrögzítők és elektromos kábelek biztonságos elhelyezéséről.
14. Ha a tápkábel, a kapcsolószerelvény vagy a csatlakozó megsérül, a veszély elkerülése érdekében ki kell cseréltetnie a forgalmazóval, annak szervizképviselével vagy hasonlóan képzett személyrel. Ha a biztosíték vezetéke (biztosíték) a vezérlőkészülékben kiolvad, az elektromos takarót karbantartás céljából vissza kell juttatni az ügynökhöz.
15. Ne használja állatokon.
16. A gyerekeket felügyelni kell, nehogy játékként használják a takarót.

NAPI ELLENŐRZÉS ÉS KARBANTARTÁS:

1. Ha a készüléket nem használja, az alábbiak szerint tárolja: Tároláskor először várja meg, amíg kihűl, majd tárolja hűvös és száraz helyen. Tárolás közben ne törje össze a készüléket úgy, hogy tárgyakat helyez rá.
2. Gyakran ellenőrizze a készüléket, hogy nincs-e rajta kopás vagy sérülés. Ha ezek a jelek jelen vannak, ha az eszközt helytelenül használták, vagy nem működik, vissza kell juttatni a szállítóhoz, mielőtt újra bekapcsolná.
3. Ha valamelyik alkatrész hiányzik, sérült vagy elhasználódott, ne használja tovább a terméket, amíg a javított és/vagy cserealkatrészeket be nem szerelik.
4. Bármilyen baleset (füst, tűz, szokatlan zaj, kellemetlen szag stb.) esetén minden egyéb művelet előtt kapcsolja ki az elektromos takarót (húzza ki a hálózati csatlakozót).
5. Ne húzza ki a készüléket a tápkábelnél fogva. mindig erősen fogja meg a dugót és húzza ki a konnektorból.
6. A termék használatakor kérjük, kövesse a kézikönyvben található utasításokat és óvintézkedéseket.
7. Rendszeresen ellenőrizze a kábeleket és a vezérlőegységet kopás vagy sérülés szempontjából. Ha ez megtörténik, kérjük, azonnal küldje vissza a takarót és a vezérlőegységet szervizcímünkre.
8. A biztonsági rendszer folyamatosan figyeli a takaró hőmérsékletét. Ha a takaró olyan hőmérsékletet ér el, amely veszélyes lehet, a rendszer kikapcsolja a takarót.
9. Miután a biztonsági rendszer kikapcsolja a takarót, a kapcsoló nem fog működni, és nem lehet visszaállítani. A takaróval együtt vissza kell juttatni szervizünkbe.

TISZTÍTÁS:

- Kérjük, vegye figyelembe, hogy a szőnyeg elhasználódik, ha túl gyakran mossuk. ezért a szőnyeget legfeljebb 5-ször szabad kimosni a teljes használati idő alatt.
- Ha a szőnyeg felülete teljesen megszáradt, csatlakoztathatja a megfelelő vezérlőt és bekapcsolhatja.
- Vegye le a vezérlőt a szőnyegről, a vezérlő nem kerülhet a vízbe, tisztítsa meg semleges tisztítószerrel.

(1) Kézi mosás:

Nyomja meg a szőnyeget a kezével, majd emelje fel a kezét, hogy a szőnyeg magába szívja a vizet. Ismételje meg a szőnyeg domborítását. Mosáskor kis mennyiségű semleges mosószert adhat hozzá. Mosás után kövesse ugyanazt a tisztítási módszert. Kezével csavarja ki a felesleges vizet. Tisztítás után akassza fel a szőnyeget, hogy megszáradja a vizet. Ne csavarja ki.

(2) Gépi mosás:

Helyezze a szőnyeget egy hálós vagy textilzsebbe, kösse meg szorosan, majd tegye a szőnyeget a mosógépbe, adjon hozzá semleges mosószert, majd válasszon kímélő mosási módot.

(3) Szárítás:

A kimosott elektromos takarót két szárítóállvány közé kell akasztani, és szellőző helyre kell tenni. Kérjük, használat előtt teljesen szárítsa meg a takarót és a csatlakozót.

Tájékoztatás a fogyasztóknak a használt elektromos és elektronikus berendezések kezelésével kapcsolatban:

Az elektromos és elektronikus berendezéseket nem szabad más háztartási hulladékkal együtt kidobni. Az ilyen eszközöket szelektíven kell gyűjteni, a mellékelt jelölés szerint - áthúzott kerek hulladékgyűjtő edény. A fenti szabály be nem tartása és a használt berendezések szakszerűtlen ártalmatlanítása veszélyt jelenthet a természetes környezetre és az emberi egészségre a berendezésben található veszélyes alkatrészek miatt, mint például: elektromos vezetékek, műanyagok, kapcsolók stb. fenyegetettség felett ezeket az összetevőket el kell távolítani. Elfogadhatatlan, hogy a használt berendezéseket saját kezűleg szétszerelje. A háztartások fontos szerepet játszanak az újrafelhasználásban és a hasznosításban, beleértve a hulladék berendezések újrahasznosítását is. Ez különösen a hulladékok begyűjtési rendszerében való aktív részvétel révén valósul meg.

FIGYELMEZTETÉSEK

- Figyelem. Nem alkalmas 36 hónaposnál fiatalabb gyermekek számára.
- A termékek fogyasztásra alkalmatlanok.
- Ne tegye ki zord időjárási viszonyoknak vagy tűznek.
- Rendeltetésszerűen használja.
- Ne hagyja figyelmen kívül az életkori ajánlásokat.
- Ne használjon sérült terméket.
- Ne tárolja a kiserelt alkatrészeket olyan helyen, ahol gyerekek elérhetik



Dámy a páni, ďakujeme vám za zakúpenie nášho produktu!
Pred použitím si prečítajte nasledujúce pokyny
pre správne použitie produktu. Ušchovajte si prosím tieto pokyny
a bude sa riadiť jeho odporúčaniami, pretože ich nedodržiavanie môže ohroziť život alebo zdravie.

Dôležité: UCHOVÁVAJTE BUDÚCNOSŤ!

- Pred použitím si ho prosím dôkladne prečítajte a postupujte podľa všetkých pokynov v príručke.
- Nepoužívajte výrobok, ak niektorá jeho časť chýba alebo je poškodená.
- Tento návod si uschovajte pre budúce použitie.

VYSVETLENIE SYMBOLOV

	Prečítaj inštrukcie
	Neokladajte špendlíky
	Nemožno použiť u dojčiat a malých detí do 36 mesiacov.
	Nebieliť
	Nie v sušičke.
	Nežehliť.
	Nečistite na sucho.
	Jemne umyte 30°C vodou.

ŠPECIFIKÁCIA:

- rozmer: 180/130 cm
- materiál: polyester
- výkon: 85W
- napätie: 220V~240V, 50Hz
- diaľkové ovládanie: 6 nastavení teploty s nastaviteľným časovačom
- zástrčka a kábel: 1,5 m napájací kábel + 0,5 m prepojovací kábel pre diaľkové ovládanie
- odnímateľný konektor: možno prať v práčke
- hrany: laminovaná hrana
- funkcie: ochrana proti prehriatiu
- rýchle zahriatie
- termostat teploty

CHARAKTERISTIKA:

Elektrická deka podložka je zariadenie určené na zahriatie tela v chladných dňoch. Vyznačuje sa mäkkým, na dotyk príjemným povrchom, ktorý poskytuje pohodlie a teplo pri relaxácii. Táto deka je vybavená vyhrievacím systémom, ktorý vám umožňuje regulovať teplotu, takže si teplo môžete prispôsobiť podľa svojich preferencií. Okrem toho sa elektrická prikrývka ľahko používa. Je praktickým a funkčným doplnkom domáceho vybavenia, ktorý zaistí príjemné a pohodové chvíle počas zimných dní.

VSTUP:

1. Pripojte ovládač k podložke a potom zasuňte zástrčku ovládača do zásuvky. Podložku s odnímateľným konektorom je možné použiť iba s ovládačom, ktorý je súčasťou súpravy.
2. Ak nie je potreba alebo nikto v miestnosti, vypnite napájanie. Pri dlhodobom používaní použite najnižší prevodový stupeň, aby ste predišli popáleninám.
3. Počas používania ovládač nezakrývajte.

PREVÁDZKA OVLÁDAČA:

1. Zvýšte/znížte teplotu
2. Zvýšte/znížte pracovný čas
3. Povolit/zakázať

BEZPEČNOSTNÉ PRAVIDLÁ:

1. Ak je podložka odpojená, môžete ju použiť ako prikrývku.
2. Pred použitím skontrolujte výkon a napätie podľa označenia na zariadení.
3. Nepoužívajte, ak je mokrá alebo vlhká.
4. Rohož je možné ovládať iba pomocou spínača uvedeného na zariadení (štítiku).
5. Deťom do troch rokov nie je dovolené používať toto zariadenie z dôvodu ich neschopnosti reagovať na prehriatie.
6. Prístroj nesmú používať osoby necitlivé na teplo, bezbranné osoby, malé deti a iné veľmi citlivé osoby, ktoré nedokážu reagovať na prehriatie.
7. Toto zariadenie nie je určené na lekárske použitie v nemocniciach.
8. Zariadenie môžu používať deti staršie ako 3 roky a mladšie ako 8 rokov pod dozorom a s regulátorom vždy nastaveným na minimálnu hodnotu teploty.
9. Tento spotrebič môžu používať deti vo veku 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, ak sú pod dohľadom alebo sú poučené o bezpečnom používaní spotrebiča a rozumejú možným rizikám. ... Deti by sa s prístrojom nemali hrať, nie je to hračka. Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.
10. Do podložky nekladajte špendlíky, ihly ani žiadne ostré predmety.
11. Na podložke nefajčite, nekladte na prikrývku ohrievače rúk ani iné zdroje elektriny alebo vysokoteplotného tepla.
12. Nestláčajte napájací kábel ani ovládač, nepoužívajte ich na ťahanie zariadení, ovládacie zariadenie (ovládač) nemožno zakryť, keď je elektrická prikrývka pod napätím. Kábel neťahajte, neskrúčajte ani nerobte ostré ohyby.
13. Kábel a riadiaca jednotka zariadenia môžu predstavovať riziko zamotania, úškrtenia, zakopnutia alebo pošliapania, ak nie sú správne vedené. Používateľ by sa mal uistiť, že nadbytočné káblové pásy a elektrické káble sú bezpečne umiestnené.
14. Ak je poškodený napájací kábel, zostava spínača alebo konektor, musí ich vymeniť distribútor, jeho servisný zástupca alebo podobne kvalifikovaná osoba, aby sa predišlo nebezpečenstvu. Ak dôjde k prepáleniu poistkového drôtu (poistka) v ovládacom zariadení, elektrickú prikrývku je potrebné vrátiť zástupcovi na údržbu.
15. Nepoužívať u zvierat.
16. Deti by mali byť pod dozorom, aby sa zabezpečilo, že deku nepoužívajú ako hračku.

DENNÁ KONTROLA A ÚDRŽBA:

1. Keď prístroj nepoužívate, skladujte ho nasledovne: Pri skladovaní prístroj najskôr počkajte, kým vychladne a potom ho uložte na chladnom a suchom mieste. Počas skladovania na zariadenie neumiestňujte žiadne predmety.
2. Zariadenie často kontrolujte, či nevykazuje známky opotrebovania alebo poškodenia. Ak sú prítomné tieto znaky, ak bolo zariadenie nesprávne používané alebo nefunguje, pred opätovným zapnutím ho vráťte dodávateľovi.
3. Ak niektoré diely chýbajú, sú poškodené alebo opotrebované, prestaňte tento produkt používať, kým sa nenainštalujú opravené a/alebo náhradné diely.
4. V prípade akéhokoľvek nehody (dym, požiar, nezvyčajný hluk, nepríjemný zápach atď.) sa pred vykonaním ďalších operácií uistite, že ste vypli napájanie elektrickej prikrývky (vytiahnite zástrčku zo zásuvky).
5. Neopájajte zariadenie ťahaním za napájací kábel. vždy pevne uchopte zástrčku a vytiahnite ju zo zásuvky.
6. Pri používaní tohto produktu dodržiavajte pokyny a opatrenia uvedené v tomto návode.
7. Pravidelne kontrolujte káble a riadiacu jednotku, či nie sú opotrebované alebo poškodené. Ak sa tak stane, ihneď vráťte prikrývku a riadiacu jednotku na našu servisnú adresu.
8. Bezpečnostný systém neustále monitoruje teplotu prikrývky. Ak prikrývka dosiahne teplotu, ktorá by mohla byť nebezpečná, systém prikrývky vypne.
9. Akonáhle bezpečnostný systém vypne prikrývku, spínač prestane fungovať a nedá sa resetovať. Spolu s prikrývkou by ste ju mali vrátiť nášmu servisnému oddeleniu.

ČISTENIE:

- Upozorňujeme, že pri častom praní sa podložka znehodnotí. preto by sa rohož mala počas celej doby používania prať maximálne 5-krát.
- Keď je povrch podložky úplne suchý, môžete k nej pripojiť príslušný ovládač a zapnúť ju.
- Vyberte ovládač z podložky, ovládač sa nesmie dostať do vody, vyčistite ho neutrálnym čistiacim prostriedkom.

(1) Ručné umývanie:

Stlačte podložku rukou a potom zdvihnite ruku, aby podložka absorbovala vodu. Opakujte razenie rohože. Pri praní môžete pridať malé množstvo neutrálného pracieho prostriedku. Po umytí postupujte rovnakým spôsobom. Prebytočnú vodu vytlačte rukami. Po vyčistení podložku zaveste, aby sa voda vysušila. Neprekračajte ju.

(2) Pranie v práčke:

Vložte podložku do sieťovaného alebo látkového vrečka, pevne ju zaviazte, potom vložte podložku do práčky, pridajte neutrálny prací prostriedok a potom zvolte jemný režim prania.

(3) Sušenie:

Umytá elektrická deka by mala byť zavesená medzi dvoma sušiacimi stojanmi a umiestnená na vetranom mieste. Pred použitím prikryvku a konektor úplne vysušte.

Informácie pre spotrebiteľov o tom, ako zaobchádzať s použitými elektrickými a elektronickými zariadeniami:

Odpad z elektrických a elektronických zariadení sa nesmie likvidovať s ostatným domovým odpadom. Takéto zariadenia by sa mali zbierať selektívne, ako to naznačuje pripojené označenie – prečiarknutá nádoba na odpad s kolesami. Nedodržanie vyššie uvedeného pravidla a nesprávna likvidácia použitého zariadenia môže predstavovať hrozbu pre životné prostredie a ľudské zdravie v dôsledku prítomnosti nebezpečných komponentov v zariadení, ako sú: elektrické vedenie, plasty, spínače atď. nad hrozbou by tieto komponenty mali byť odstránené, zhromaždené a primerane spracované špecializovanými spoločnosťami. Demontáž použitého zariadenia svojpomocne je neprijateľná. Domácnosti zohrávajú dôležitú úlohu v prispievaní k opätovnému používaniu a zhodnocovaniu vrátane recyklácie odpadových zariadení. Deje sa tak najmä aktívnou účasťou v systéme zberu odpadových zariadení.

UPOZORNENIA

- POZOR. Nevhodné pre deti do 36 mesiacov.
- Výrobky nie sú vhodné na spotrebu.
- Nevystavujte drsným povetnostným podmienkam alebo ohňu.
- Používajte podľa určenia.
- Neignorujte odporúčania týkajúce sa veku.
- Nepoužívajte poškodený výrobok.
- Nenainštalované diely neskladujte na miestach, kde na ne môžu dosiahnuť deti



Daamid ja härrad, aitäh meie toote ostmise eest!
Enne kasutamist lugege palun järgmisi juhiseid
toote õigeks kasutamiseks. Hoidke neid juhiseid peal
ja järgida selle soovitusi, kuna mittevastavus võib ohustada elu või tervist.

Tähtis: hoidke tulevikuks!

- Palun lugege see enne kasutamist täielikult läbi ja järgige kõiki juhiseid.
- Ärge kasutage toodet, kui mõni osa puudub või on kahjustatud.
- Hoidke seda juhendit edaspidiseks kasutamiseks.

SÜMBOLIDE SELGITUS

	Lugege juhiseid
	Ärge sisestage tihvt
	Ei saa kasutada imikutel ja alla 36 kuu vanustel väikelastel.
	Mitte valgendada
	Ei trummelkuivatust.
	Mitte triikida.
	Mitte keemiliselt puhastada.
	Peske õrnalt 30-kraadise veega.

SPETSIFIKATSIOON:

- suurus: 180/130 cm
- materjal: polüester
- võimsus: 85W
- ping: 220V~240V, 50Hz
- kaugjuhtimispuult: 6 kuumuse seadistust reguleeritava taimeriga
- pistik ja kaabel: 1,5 m toitekaabel + 0,5 m ühenduskaabel kaugjuhtimispuldi jaoks
- eemaldatav pistik: masinpestav
- servad: lamineeritud serv
- funktsioonid: ülekuumenemiskaitse
- kiire soojenemine
- temperatuuri termostaat

KARAKTERISTIK:

Elektriline tekimatt on seade, mis on mõeldud keha soojendamiseks külmaladel päevadel. Seda iseloomustab pehme, meeldivalt puudutatav pind, mis pakub lõõgastumise ajal mugavust ja soojust. See tekk on varustatud küttesüsteemiga, mis võimaldab teil temperatuuri reguleerida, et saaksite reguleerida soojust vastavalt oma eelistustele. Lisaks on elektrilist tekki lihtne kasutada. See on praktiline ja funktsionaalne lisa kodutehnikale, mis tagab mõnusa ja lõõgastava hetke talvepäevadel.

SISSEMINE:

1. Ühendage kontrolleri matiga, seejärel sisestage kontrolleri pistik pistikupessa. Eemaldatava pistikuga matti saab kasutada ainult komplektis oleva kontrolleriaga.
2. Kui ruumis pole vajadust või kedagi pole, lülitage toide välja. Pikaajalisel kasutamisel kasutage põletuste vältimiseks madalaimat käiku.
3. Ärge katke kontrolleri kasutamise ajal kinni.

KONTROLLERI KASUTAMINE:

1. Suurendage/alandage temperatuuri
2. Suurenda/vähenda tööaega
3. Luba/Keela

OHUTUSREEGLID:

1. Kui matt on vooluvõrgust lahti ühendatud, saad seda kasutada tekina.
2. Enne kasutamist kontrollige võimsust ja pinget vastavalt seadmel olevatele märgistustele.
3. Ärge kasutage, kui see on märg või niiske.
4. Matti saab juhtida ainult seadmel (sildil) näidatud lülitiga.
5. Alla kolmeaastastel lastel ei ole lubatud seda seadet kasutada, kuna nad ei suuda ülekuumenemisele reageerida.
6. Seadet ei tohi kasutada kuumuse suhtes vähetundlikud, kaitsetud inimesed, väikesed lapsed ja teised väga tundlikud isikud, kes ei suuda ülekuumenemisele reageerida.
7. See seade ei ole ette nähtud meditsiiniliseks kasutamiseks haiglates.
8. Seadet võivad kasutada vanemad kui 3-aastased ja nooremad kui 8-aastased lapsed järelevalve all ja regulaatoriga, mis on alati seadud minimaalsele temperatuurile.
9. Seda seadet võivad kasutada 8-aastased ja vanemad lapsed ning vähenenud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimetega või kogemuste ja teadmiste puudumisega inimesed, kui neid on jälgitud või juhendatud seadme ohutu kasutamise kohta ja nad mõistavad sellega kaasnevaid ohte. ... Lapsed ei tohiks seadmega mängida, see ei ole mänguasi. Lapsed ei tohi ilma järelevalveta puhastada ja hooldada.
10. Ärge sisestage nõõpnõelad, nõelu ega mingeid teravaid esemeid matti.
11. Ärge suitsetage matil, ärge asetage tekile kätesoojendajaid ega muid elektri- või kõrge temperatuuriga kuumuse allikaid.
12. Ärge pigistage toitejuhet ega kontrolleri, ärge kasutage neid seadmete tõmbamiseks, juhtseadet (kontrollerit) ei saa katta, kui elektritekk on pingel all. Ärge tõmmake, keerake ega tehke kaablit teravaid painutusi.
13. Seadme kaabel ja juhtplokk võivad põhjustada takerdumise, kägistamise, komistamise või trampimise ohtu, kui need pole õigesti juhitud. Kasutaja peab tagama, et üleliigsed kaablikõõridised ja elektrikaablid on ohutult paigutatud.
14. Kui toitejuhe, lüliti või pistik on kahjustatud, peab turustaja, tema teenindusagent või sarnase kvalifikatsiooniga isik selle ohu vältimiseks välja vahetama. Kui juhtseadme kaitsme juhe (kaitsme) läbi põleb, tuleb elektritekk hoolduseks tagastada agendile.
15. Mitte kasutada loomadel.
16. Lapsi tuleb jälgida, et nad ei kasutaks tekki mänguasjana.

IGAPÄEVANE KONTROLL JA HOOLDUS:

1. Kui seadet ei kasutata, hoidke seda järgmiselt: Seadet hoiule pannes oodake esmalt, kuni see jahtub ning seejärel hoidke seda jahedas ja kuivas kohas. Ärge purustage seadet, asetades sellele ladustamise ajal esemeid.
2. Kontrollige seadet sageli kulumise või kahjustuste suhtes. Kui need märgid on olemas, kui seadet on valesti kasutatud või see ei tööta, tuleb see enne uuesti sisselülitamist tarnijale tagastada.
3. Kui mõni osa puudub, on kahjustatud või kulumun, lõpetage selle toote kasutamine kuni parandatud ja/või asendusosade paigaldamiseni.
4. Igasuguse õnnetuse korral (suuts, tulekahju, ebatavaline müra, ebaseaduslik lõhn jne) lülitage enne muude toimingute tegemist kindlasti elektriteki toide välja (tõmmake toitejuhe lahti).
5. Ärge eemaldage seadet toitejuhtmest tõmmates. haarake alati kindlalt pistikust ja tõmmake see pistikupesast välja.
6. Selle toote kasutamisel järgige selles juhendis toodud juhiseid ja ettevaatusabinõusid.
7. Kontrollige regulaarselt kaableid ja juhtseadet kulumise või kahjustuste suhtes. Kui see juhtub, tagastage tekk ja juhtseade viivitamatult meie teenindusaadressile.
8. Turvasüsteem jälgib pidevalt teki temperatuuri. Kui tekk saavutab temperatuuri, mis võib olla ohtlik, lülitab süsteem teki välja.
9. Kui turvasüsteem teki välja lülitab, ei tööta lüliti enam ja seda ei saa lähtestada. See tuleks koos tekiga meie teenindusosakonda tagastada.

PUHASTAMINE:

- Pange tähele, et matt rikub liiga sageli pesemist. seetõttu tuleks matti kogu kasutusaja jooksul pesta mitte rohkem kui 5 korda.
- Kui mati pind on täielikult kuivanud, saate sellega ühendada vastava kontrolleri ja selle sisse lülitada.
- Eemaldage kontroller matilt, kontroller ei tohi sattuda vette, puhastage neutraalse pesuvahendiga.

(1) Käsipesu:

Vajutage matti käega ja tõstke seejärel käsi üles, et matt saaks vett imada. Korda mati reljeftrükki. Pesemisel võid lisada väikese koguse neutraalset pesuainet. Pärast pesemist järgige sama puhastusmeetodit. Pigista kätega liigne vesi välja. Pärast puhastamist riputage matt vee kuivatamiseks üles. Ära vääna teda.

(2) Masinpesu:

Pange matt võrk- või riidetaskusse, seo see tihedalt kinni, seejärel pange matt pesumasinasse, lisage neutraalset pesuainet, seejärel valige õrn pesurežiim.

(3) Kuivatamine:

Pestud elektritekk tuleks riputada kahe kuivatusresti vahele ja asetada ventileeritavasse kohta. Enne kasutamist kuivatage tekk ja pistik täielikult.

Teave tarbijatele kasutatud elektri- ja elektroonikaseadmete käsitlemise kohta:

Elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmeid ei tohi visata koos muude olmejäätmetega. Selliseid seadmeid tuleks koguda valikuliselt, nagu näitab lisatud märgistus – läbikriipsutatud ratastega jäätmekonteiner. Ülaltoodud reegli eiramine ja kasutatud seadmete ebaõige utiliseerimine võib ohustada loodusesekkkonda ja inimeste tervist, kuna seadmes on ohtlikke komponente, nagu näiteks: elektrijuhtmetestik, plastik, lülitid jne. kui oht on suurem, tuleks need komponendid eemaldada ning spetsialiseerunud ettevõtted koguda ja asjakohaselt töödelda. Kasutatud seadmete ise lahtivõtmine on vastuvõetamatu. Kodumajapidamistel on oluline roll seadmete taaskasutamise ja taaskasutamise, sealhulgas seadmete ringlussevõtu panustamisel. Seda tehakse eelkõige seadmete jäätmete kogumissüsteemis aktiivse osalemise kaudu.

HOIATUSED

- Hoiatus. Ei sobi alla 36 kuu vanustele lastele.
- Tooted on tarbimiseks kõlbmatud.
- Ärge jätke karmide ilmastikutingimuste ega tule kätte.
- Kasutage ettenähtud viisil.
- Ärge ignoreerige vanuse soovitusi.
- Ärge kasutage kahjustatud toodet.
- Ärge hoidke eemaldatud osi lastele ligipääsetavates kohtades



Ponios ir ponai, ačiū, kad įsigijote mūsų produktą!
Prieš pradėdami naudoti, perskaitykite šias instrukcijas
už teisingą produkto naudojimą. Laikykitės šias instrukcijas
laikytis jos rekomendacijų, nes nesilaikymas gali pakenkti gyvybei ar sveikatai.

Svarbu: SAUGOKITE ATEITIES!

- Prieš naudojimą perskaitykite jį ir vykdykite visas instrukcijas.
- Nenaudokite gaminio, jei trūksta ar yra pažeista kuri nors dalis.
- Prašome pasilikti šį vadovą, kad galėtumėte sužinoti ateityje.

SIMBOLIŲ PAAIŠKINIMAS

	Perskaitykite instrukcijas
	Nekiškite kaisčių
	Negalima naudoti kūdikiams ir mažiems vaikams iki 36 mėnesių.
	Nebalinti
	Nedžiovinkite džiovityklėje.
	Nelyginkite.
	Nevalyti cheminiu valymu.
	Švelniai nuplaukite 30 °C vandeniu.

SPECIFIKACIJA:

- dydis: 180/130 cm
- medžiaga: poliesteris
- Galia: 85W
- įtampa: 220V~240V, 50Hz
- nuotolinio valdymo pultas: 6 šilumos nustatymai su reguliuojamu laikmačiu
- kištukas ir laidas: 1,5 m maitinimo laidas + 0,5 m nuotolinio valdymo jungtis
- nuimama jungtis: galima skalbti mašinoje
- briaunos: laminuotas kraštas
- funkcijos: apsauga nuo perkaitimo
- greitas šildymas
- temperatūros termostatas

CHARAKTERISTIKA:

Elektrinis atklodės kilimėlis – tai prietaisas, skirtas sušildyti kūną šaltomis dienomis. Jam būdingas minkštas, malonus liesti paviršius, suteikiantis komforto ir šilumos atsipalaidavimo metu. Šioje atklodėje yra šildymo sistema, leidžianti reguliuoti temperatūrą, todėl galite reguliuoti šilumą pagal savo pageidavimus. Be to, elektrine atklode lengva naudotis. Tai praktiškas ir funkcionalus namų įrangos priedas, užtikrinantis malonias ir atpalaiduojančias akimirkas žiemos dienomis.

ĮĖJIMAS:

1. Prijunkite valdiklį prie kilimėlio, tada įkiškite valdiklio kištuką į lizdą. Kilimėlį su nuimama jungtimi galima naudoti tik su komplekte esančiu valdikliu.
2. Jei kambaryje nėra poreikio arba niekas nėra, prašome išjungti maitinimą. Jei naudojate ilgą laiką, naudokite žemiausią pavarą, kad išvengtumėte nudegimų.
3. Neuždenkite valdiklio naudojimo metu.

VALDymo VEIKIMAS:

1. Padidinkite/sumažinkite temperatūrą
2. Padidinti/sumažinti darbo laiką
3. Įjungti / išjungti

SAUGUMO TAISYKLĖS:

1. Jei kilimėlis atjungtas, galite jį naudoti kaip antklodę.
2. Prieš naudodami patikrinkite galią ir įtampą pagal žymas ant prietaiso.
3. Nenaudokite, jei šlapias arba drėgnas.
4. Kilimėlį galima valdyti tik jungikliu, nurodytu ant prietaiso (etiketėje).
5. Vaikams iki trejų metų neleidžiama naudoti šio prietaiso, nes jie negali reaguoti į perkaitimą.
6. Prietaiso neturi naudoti asmenys, nejautrūs karščiui, be gynybos asmenys, maži vaikai ir kiti labai jautrūs asmenys, kurie negali reaguoti į perkaitimą.
7. Šis prietaisas nėra skirtas medicinos reikmėms ligoninėse.
8. Prietaisą gali naudoti vyresni nei 3 metų ir jaunesni nei 8 metų vaikai, prižiūrimi ir regulatoriumi visada nustatyta minimali temperatūra.
9. Šį prietaisą gali naudoti vaikai nuo 8 metų ir asmenys, turintys ribotų fizinių, jutiminių ar protinių gebėjimų arba neturintys patirties ir žinių, jei jie yra prižiūrimi arba yra instruktuojami apie saugų prietaiso naudojimą ir supranta su tuo susijusius pavojus. ... Vaikai neturėtų žaisti su prietaisu, tai nėra žaislas. Vaikai negali valyti ir prižiūrėti be priežiūros.
10. Nėkiškite į kilimėlį smeigtukų, adatų ar kokių nors aštrių daiktų.
11. Nerūkykite ant kilimėlio, nedėkite ant antklodės rankų šildytuvų ar kitų elektros ar aukštos temperatūros šilumos šaltinių.
12. Nespauskite maitinimo laido ar valdiklio, nenaudokite jais prietaisams traukti, valdymo įtaisais (valdiklis) negali būti uždengtas, kai elektros antklodė yra įjungta. Netraukite, nesukite ir staigiai nelenkite laido.
13. Netinkamai nutiestas prietaiso kabelis ir valdymo blokas gali kelti pavojų išpainingiui, pasmaugti, užkliūti arba sutripti. Naudotojas turi užtikrinti, kad pertekliniai kabelių raiščiai ir elektros kabeliai būtų saugiai išdėstyti.
14. Jei maitinimo laidas, jungiklio mazgas ar jungtis yra pažeisti, juos turi pakeisti platintojas, jo techninės priežiūros atstovas arba panašios kvalifikacijos asmuo, kad būtų išvengta pavojaus. Perdegus valdymo įtaiso saugiklio laidui (saugikliui), elektrinę antklodę reikia grąžinti į agentą techninei priežiūrai.
15. Nenaudoti gyvūnams.
16. Vaikus reikia prižiūrėti, kad jie nenaudotų antklodės kaip žaislo.

KASDIENĖ APŽIŪRA IR PRIEŽIŪRA:

1. Kai prietaisas nenaudojamas, laikykite jį taip: Laikydami įrenginį pirmiausia palaukite, kol jis atvės, tada laikykite vėsioje ir sausoje vietoje. Laikymo metu nesutraikykite prietaiso, dėdami ant jo daiktus.
2. Reguliariai tikrinkite prietaisą, ar nėra nusidėvėjimo ar pažeidimo požymių. Jei yra šių ženklų, jei prietaisas buvo netinkamai naudojamas arba neveikia, prieš vėl įjungiant jį reikia grąžinti tiekėjui.
3. Jei trūksta kokių nors dalių, jos yra pažeistos arba susidėvėjusios, nebenaudokite šio gaminio, kol nebus sumontuotos pataisytos ir (arba) atsarginės dalys.
4. Bet kokio nelaimingo atsitikimo atveju (dūmai, gaisras, neįprastas triukšmas, nemalonus kvapas ir pan.), prieš atlikdami kitus veiksmus, būtinai išjunkite elektros antklodės maitinimą (atjunkite maitinimo kištuką).
5. Neįtraukite įrenginio traukdamas už maitinimo laido, visada tvirtai suimkite kištuką ir ištraukite jį iš lizdo.
6. Naudodami šį gaminį laikykitės šiame vadove pateiktų nurodymų ir atsargumo priemonių.
7. Reguliariai tikrinkite, ar kabeliai ir valdymo blokas nesusidėvėję ar nepažeisti. Jei taip atsitiktų, nedelsdami grąžinkite antklodę ir valdymo bloką mūsų aptarnavimo adresu.
8. Apsaugos sistema nuolat stebi antklodės temperatūrą. Jei antklodė pasiekia tokią temperatūrą, kuri gali būti pavojinga, sistema ją išjungs.
9. Kai apsaugos sistema išjungs antklodę, jungiklis neveiks ir jo negalima nustatyti iš naujo. Kartu su antklode ją reikia grąžinti į mūsų aptarnavimo skyrį.

VALYMAS:

- Atkreipkite dėmesį, kad per dažnai plaunant kilimėlis suges. todėl kilimėlį per visą naudojimo laiką reikia skalbti ne daugiau kaip 5 kartus.
- Kai kilimėlio paviršius visiškai išdžius, prie jo galite prijungti atitinkamą valdiklį ir jį įjungti.
- Nuimkite valdiklį nuo kilimėlio, valdiklis neturi patekti į vandenį, nuvalykite neutraliu plovikliu.

(1) Skalbimas rankomis:

Paspauskite kilimėlį ranka ir pakelkite ranką, kad kilimėlis sugertų vandenį. Pakartokite kilimėlio įspaudimą. Skalbdami galite įpilti nedidelį kiekį neutralaus ploviklio. Po plovimo laikykitės to paties valymo metodo. Rankomis išspauskite vandens perteklių. Po valymo pakabinkite kilimėlį, kad išdžiūtų vanduo. Neversk jos.

(2) Skalbimas mašinoje:

Įdėkite kilimėlį į tinklinę ar medžiaginę kišenę, tvirtai suriškite, tada įdėkite kilimėlį į skalbimo mašiną, įpilkite neutralaus ploviklio, tada pasirinkite švelnų skalbimo režimą.

(3) Džiovinimas:

Išskalbtą elektrinę antklodę reikia pakabinti tarp dviejų džiovyklų ir padėti džiovinamoje vietoje. Prieš naudodami visiškai išdžiovinkite antklodę ir jungtį.

Informacija vartotojams, kaip elgtis su naudota elektros ir elektronine įranga:

Elektros ir elektroninės įrangos atliekų negalima išmesti kartu su kitomis buitinėmis atliekomis. Tokia įranga turėtų būti renkama pasirinktinai, kaip rodo pridėdamas žymėjimas – perbrauktas ratuotas atliekų konteineris. Aukščiau pateiktos taisyklės nesilaikymas ir netinkamas naudotos įrangos utilizavimas gali kelti grėsmę natūraliai aplinkai ir žmonių sveikatai, nes įrangoje yra pavojingų komponentų, tokių kaip: elektros laidai, plastikas, jungikliai ir kt. viršija grėsmę, šie komponentai turi būti pašalinti, surinkti ir tinkamai apdoroti specializuotų įmonių. Patiems išmontuoti naudotą įrangą yra nepriimtina. Namų ūkiai atlieka svarbų vaidmenį prisidėdami prie pakartotinio naudojimo ir naudojimo, įskaitant įrangos atliekų perdirbimą. Tai visų pirma daroma aktyviai dalyvaujant įrangos atliekų surinkimo sistemoje.

ĮSPĖJIMAI

- Įspėjimas. Netinka vaikams iki 36 mėn.
- Produktai netinkami vartoti.
- Saugokite nuo atšiaurių oro sąlygų ar ugnies.
- Naudokite pagal paskirtį.
- Neignoruokite amžiaus rekomendacijų.
- Nenaudokite pažeisto gaminio.
- Nelaikykite išmontuotų dalių ten, kur jas galėtų pasiekti vaikai



Dāmas un kungi, paldies, ka iegādājāties mūsu produktu!
Pirms sākat lietot, lūdzu, izlasiet šīs instrukcijas
par pareizu produkta lietošanu. Lūdzu, saglabāiet šos norādījumus
un ievērot tās ieteikumus, jo noteikumu neievērošana var apdraudēt dzīvību vai veselību.

Svarīgi: Ietaupiet naiktņi!

- Pirms lietošanas izlasiet to un izpildiet visus norādījumus.
- Nelietojiet produktu, ja kādas daļas trūkst vai tā ir bojāta.
- Lūdzu, saglabāiet šo rokasgrāmatu turpmākai izmantošanai.

SIMBOLU SKAIDROJUMS

	Izlasiet instrukcijas
	Neievietojiet tapas
	Nevar lietot zīdaiņiem un maziem bērniem, kas jaunāki par 36 mēnešiem.
	Nebalināt
	Nedrīkst žāvēt veļas mašīnā.
	Negludiniet.
	Nedrīkst ķīmiski tīrīt.
	Viegli nomazgājiet ar 30 °C ūdeni.

SPECIFIKĀCIJA:

- izmērs: 180/130 cm
- materiāls: poliesters
- jauda: 85W
- spriegums: 220V~240V, 50Hz
- tālvadības pults: 6 siltuma iestatījumi ar regulējamu taimeru
- spraudnis un kabelis: 1,5 m barošanas kabelis + 0,5 m savienojuma kabelis tālvadības pultij
- noņemams savienotājs: mazgājams veļas mašīnā
- malas: laminēta mala
- funkcijas: aizsardzība pret pārkaršanu
- ātra apkure
- temperatūras termostats

RAKSTUROJUMS:

Elektriskais segas paklājiņš ir ierīce, kas paredzēta ķermeņa sasilšanai aukstās dienās. To raksturo mīksta, patīkami pieskarties virsma, kas nodrošina komfortu un siltumu relaksācijas laikā. Šī sega ir aprīkota ar apkures sistēmu, kas ļauj regulēt temperatūru, lai jūs varētu pielāgot siltumu atbilstoši savām vēlmēm. Turklāt elektrisko segu ir viegli lietot. Tas ir praktisks un funkcionāls mājas aprīkojuma papildinājums, kas nodrošina patīkamus un relaksējošus mirkļus ziemas dienās.

IEEJA:

1. Savienojiet kontroleri ar paklājiņu, pēc tam ievietojiet kontrolera kontaktdakšu kontaktligzdā. Paklājiņu ar noņemamu savienotāju var lietot tikai ar komplektācijā iekļauto kontrolieri.
2. Ja telpā nav vajadzības vai neviena nav, lūdzu, izslēdziet strāvu. Ja lietojat ilgu laiku, lūdzu, izmantojiet zemāko pārnesumu, lai izvairītos no apdegumiem.
3. Lietošanas laikā neaizsedziet kontrolieri.

KONTROLERA DARBĪBA:

1. Palieliniet/samaziniet temperatūru
2. Palielināt/samazināt darba laiku
3. Ieslēgt/Atspējot

DROŠĪBAS NOTEIKUMI:

1. Ja paklājiņš ir atvienots, varat to izmantot kā segu.
2. Pirms lietošanas pārbaudiet jaudu un spriegumu atbilstoši ierīces marķējumam.
3. Nelietot, ja tas ir slapjš vai mitrs.
4. Paklājiņu var darbināt tikai ar slēdzi, kas norādīts uz ierīces (uzlīmes).
5. Bērniem līdz trīs gadu vecumam nav atļauts lietot šo ierīci, jo viņi nespēj reaģēt uz pārkaršanu.
6. Ierīci nedrīkst lietot personas, kas nav jutīgas pret karstumu, neaizsargātas personas, mazi bērni un citas ļoti jutīgas personas, kuras nespēj reaģēt uz pārkaršanu.
7. Šī ierīce nav paredzēta medicīniskai lietošanai slimnīcās.
8. Ierīci drīkst lietot bērni, kas vecāki par 3 gadiem un jaunāki par 8 gadiem uzraudzībā un ar regulatoru, kas vienmēr ir iestatīts uz minimālo temperatūras vērtību.
9. Šo ierīci var lietot bērni vecumā no 8 gadiem un personas ar ierobežotām fiziskām, sensoriskām vai garīgām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu, ja viņiem ir sniegta uzraudzība vai norādījumi par ierīces drošu lietošanu un viņi saprot ar to saistītos riskus. .. Bērni nedrīkst spēlēties ar ierīci, tā nav rotaļlieta. Tīrīšanu un apkopi nedrīkst veikt bērni bez uzraudzības.
10. Neievietojiet paklājiņā tapas, adatas vai nekādus asus priekšmetus.
11. Nesmēķējiet uz paklājiņa, nenovietojiet uz segas roku sildītājus vai citus elektrības vai augstas temperatūras siltuma avotus.
12. Nespiediet strāvas vadu vai kontrolieri, neizmantojiet tos ierīču vilkšanai, vadības ierīci (kontrolieri) nevar aizsegt, kad elektriskā sega ir sprieguma. Nevelciet, negrieziet kabeli un nelieciet tos asus.
13. Ierīces kabelis un vadības bloks var radīt sapīšanās, nožņaugšanās, pakļūšanas vai samīdīšanas risku, ja tie nav pareizi novirzīti. Lietotājam ir jānodrošina, lai liekās kabelu saites un elektriskie kabeli būtu droši novietoti.
14. Ja strāvas vads, slēdzā komplekts vai savienotājs ir bojāts, tas jānomaina izplatītājam, tā servisa aģentam vai līdzīgi kvalificētai personai, lai izvairītos no briesmām. Ja vadības ierīces drošinātāja vads (drošinātājs) pārdegs, elektriskā sega ir jāatdod aģentam apkopes veikšanai.
15. Nelietot dzīvniekiem.
16. Bērni ir jāuzrauga, lai nodrošinātu, ka viņi neizmanto segu kā rotaļlietu.

IKDIENAS PĀRBAUDE UN APKOPE:

1. Kad ierīce netiek lietota, uzglabājiet to šādi: Uzglabājot ierīci, vispirms uzgaidiet, līdz tai atdziest, un pēc tam uzglabājiet to vēsā un sausā vietā. Glabāšanas laikā nesaspiediet ierīci, novietojot uz tās priekšmetus.
2. Bieži pārbaudiet, vai ierīcei nav nodiluma vai bojājumu. Ja ir šīs pazīmes, ja ierīce ir ļaunprātīgi izmantota vai nedarbojas, pirms atkārtotas ieslēgšanas tā ir jāatdod piegādātājam.
3. Ja trūkst kādas daļas, tās ir bojātas vai noliektas, pārtrauciet šī izstrādājuma lietošanu, līdz ir uzstādītas salabotās un/vai rezerves daļas.
4. Jebkuru negadījumu (dūmi, ugunsgrēks, neparasts trokšnis, nepatīkama smaka utt.) gadījumā pirms citu darbību veikšanas noteikti izslēdziet elektriskās segas strāvu (atvienojiet strāvas kontaktdakšu).
5. Neatvienojiet ierīci, velkot aiz strāvas vada. vienmēr stingri satveriet kontaktdakšu un izvelciet to no kontaktligzdas.
6. Lietojot šo produktu, lūdzu, ievērojiet šajā rokasgrāmatā sniegtos norādījumus un piesardzības pasākumus.
7. Regulāri pārbaudiet, vai kabeli un vadības bloks nav nodilusi vai bojāti. Ja tā notiek, lūdzu, nekavējoties atgrieziet segu un vadības bloku uz mūsu servisa adresi.
8. Drošības sistēma pastāvīgi uzrauga segas temperatūru. Ja sega sasnies temperatūru, kas var būt bīstama, sistēma segu izslēgs.
9. Kad drošības sistēma izslēdz segu, slēdzis vairs nedarbosies un to nevar atiestatīt. Tas kopā ar segu jāatdod atpakaļ mūsu servisa nodaļai.

TĪRĪŠANA:

- Lūdzu, ņemiet vērā, ka paklājs sabojājas, ja to mazgā pārāk bieži. tādēļ paklājiņš jāmazgā ne vairāk kā 5 reizes visā lietošanas laikā.
- Kad paklāja virsma ir pilnībā izžuvusi, varat tai pievienot atbilstošo kontrolieri un ieslēgt to.
- Noņemiet kontrolieri no paklājiņa, kontrolieris nedrīkst nokļūt ūdenī, noīriet to ar neitrālu mazgāšanas līdzekli.

(1) Mazgāt ar rokām:

Nospiediet paklājiņu ar roku un pēc tam paceliet roku, lai paklājiņš absorbētu ūdeni. Atkārtojiet paklāja reljefu. Mazgāšanas laikā varat pievienot nelielu daudzumu neitrāla mazgāšanas līdzekļa. Pēc mazgāšanas ievērojiet to pašu tīrīšanas metodi. Ar rokām izspiediet lieko ūdeni. Pēc tīrīšanas pakariniet paklāju, lai izžvētū ūdeni. Negrieziet viņu.

(2) Mazgāt mašīnā:

Ielieciet paklājiņu sieta vai auduma kabatā, cieši piesieniet, pēc tam ievietojiet paklājiņu veļas mašīnā, pievienojiet neitrālu mazgāšanas līdzekli, pēc tam izvēlieties maigu mazgāšanas režīmu.

(3) Žāvēšana:

Izmazgātā elektriskā sega jāpakar starp diviem žāvēšanas plauktiem un jānovieto vēdināmā vietā. Pirms lietošanas, lūdzu, pilnībā nosusiniet segu un savienotāju.

Informācija patērētājiem par to, kā rīkoties ar lietotām elektriskām un elektroniskām iekārtām:

Elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumus nedrīkst izmest kopā ar citiem sadzīves atkritumiem. Šādas iekārtas ir jāsavāc selektīvi, par ko liecina pievienotais marķējums - pārsvītrots atkritumu konteiners ar riteņiem. Iepriekšminētā noteikuma neievērošana un noliegtā aprīkojuma nepareiza utilizācija var radīt draudus dabiskajai videi un cilvēku veselībai, ko izraisa bīstamu sastāvdaļu klātbūtne iekārtā, piemēram: elektrības vadi, plastmasa, slēdži utt. kas pārsniedz draudus, šie komponenti ir jānoņem, jāsavāc un atbilstoši jāapstrādā specializētiem uzņēmumiem. Lietoto iekārtu izjaukšana pašam ir nepieņemama. Mājsaimniecībām ir svarīga loma atkārtotā izmantošanā un reģenerācijā, tostarp iekārtu atkritumu otrreizējā pārstrādē. Tas jo īpaši tiek darīts, aktīvi piedaloties atkritumu savākšanas sistēmā.

BRĪDINĀJUMI

- Brīdinājums. Nav piemērots bērniem, kas jaunāki par 36 mēnešiem.
- Produkti nav derīgi patēriņam.
- Nepakļaujiet skarbiem laikapstākļiem vai uguni.
- Izmantojiet, kā paredzēts.
- Neignorējiet vecuma ieteikumus.
- Neizmantojiet bojātu produktu.
- Neglabājiet atmontētās detaļas vietās, kur tās var aizsniegt bērni



Пані та панове, дякуємо за придбання нашого продукту!
Перед початком використання, будь ласка, прочитайте наступні інструкції
для правильного використання продукту. Будь ласка, дотримуйтесь цих інструкцій
і слідувати його рекомендаціям, оскільки недотримання може загрожувати життю чи здоров'ю.

Важливо: ТРИМАЙТЕ НА МАЙБУТНЄ!

- Будь ласка, прочитайте його повністю перед використанням і дотримуйтесь усіх вказівок у посібнику.
- Не використовуйте виріб, якщо якась деталь відсутня або пошкоджена.
- Зберігайте цей посібник для подальшого використання.

ПОЯСНЕННЯ СИМВОЛІВ

	Прочитайте інструкцію
	Не вставляйте шпильки
	Не можна застосовувати немовлятам і дітям до 36 місяців.
	Не відбілювати
	Не сушити в пральній машині.
	Не прасувати.
	Не піддавайте хімічності.
	Обережно змийте водою при 30 °C.

СПЕЦИФІКАЦІЯ:

- розмір: 180/130 см
- матеріал: поліестер
- потужність: 85Вт
- напруга: 220В~240В, 50Гц
- дистанційне керування: 6 режимів нагрівання з регульованим таймером
- вилка і кабель: 1,5 м кабель живлення + 0,5 м з'єднувальний кабель для дистанційного керування
- знімний роз'єм: можна прати в пральній машині
- кромки: ламінована кромка
- функції: захист від перегріву
- швидкий нагрів
- терморегулятор температури

ХАРАКТЕРИСТИКА:

Ковдра з електроприводом - це пристрій, призначений для зігрівання тіла в холодні дні. Характеризується м'якою, приємною на дотик поверхнею, яка забезпечує комфорт і тепло під час відпочинку. Ця ковдра оснащена системою підігріву, яка дозволяє регулювати температуру, тому ви можете регулювати тепло відповідно до своїх уподобань. Крім того, електрична ковдра проста у використанні. Це практичне та функціональне доповнення до домашнього обладнання, яке забезпечує приємні моменти відпочинку в зимові дні.

ВХІД:

1. Під'єднайте контролер до килимка, потім вставте вилку контролера в роз'єм. Килимок зі знімним роз'ємом можна використовувати тільки з контролером, що входить в комплект.
2. Якщо в кімнаті немає потреби або нікого немає, будь ласка, вимкніть живлення. Якщо використовується протягом тривалого часу, використовуйте найнижчу передачу, щоб уникнути опіків.
3. Не накривайте контролер під час використання.

РОБОТА КОНТРОЛЕРА:

1. Збільшити/зменшити температуру
2. Збільшити/зменшити робочий час
3. Ввімкнути/вимкнути

ПРАВИЛА БЕЗПЕКИ:

1. Якщо килимок від'єднано від мережі, ви можете використовувати його як ковдру.
2. Перед використанням перевірте потужність і напругу відповідно до маркування на пристрої.
3. Не використовуйте, якщо він мокрий або вологий.
4. Керувати килимком можна лише за допомогою перемикача, зазначеного на пристрої (етикетка).
5. Дітям до трьох років користуватися даним пристроєм заборонено, оскільки вони не реагують на перегрів.
6. Прилад не повинен використовуватися особами, нечутливими до тепла, беззахисними особами, маленькими дітьми та іншими дуже чутливими особами, які не можуть реагувати на перегрів.
7. Цей пристрій не призначений для медичного використання в лікарнях.
8. Пристрій можуть користуватися діти старше 3 років і молодше 8 років під наглядом і з регулятором, завжди встановленим на мінімальне значення температури.
9. Цим пристроєм можуть користуватися діти віком від 8 років і особи з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими здібностями або з недостатнім досвідом і знаннями, якщо вони перебувають під наглядом або отримали інструкції щодо безпечного використання приладу та розуміють небезпеку, пов'язану з цим. Діти не повинні гратися з пристроєм, це не іграшка. Чищення та обслуговування не повинні виконуватися дітьми без нагляду.
10. Не встромляйте шпильки, голки чи будь-які гострі предмети в килимок.
11. Не паліть на килимку, не кладіть на ковдру грілки для рук чи інші джерела електрики чи високотемпературного тепла.
12. Не стискайте шнур живлення або контролер, не використовуйте їх, щоб тягнути пристрої, пристрій керування (контролер) не можна накривати, коли електрична ковдра знаходиться під напругою. Не тягніть, не скручуйте та не робіть різких згинів кабелю.
13. Кабель і блок керування пристрою можуть становити ризик заплутування, задушення, спіткнення або затоптування, якщо вони не прокладені належним чином. Користувач повинен переконатися, що зайві кабелі не стяжки та електричні кабелі безпечно розміщені.
14. Якщо шнур живлення, вузол перемикача або з'єднувач пошкоджений, його має замінити дистриб'ютор, його сервісний агент або особа з аналогічною кваліфікацією, щоб уникнути небезпеки. Якщо провід запобіжника (плавкий запобіжник) у пристрої керування перегорить, електричну ковдру необхідно повернути агенту для обслуговування.
15. Не використовуйте на тваринах.
16. Слідкуйте за дітьми, щоб вони не використовували ковдру як іграшку.

ЩОДЕННА ПЕРЕВІРКА ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ:

1. Коли пристрій не використовується, зберігайте його таким чином: Зберігаючи пристрій, спочатку зачекайте, поки він охолоне, а потім зберігайте його в прохолодному та сухому місці. Не розгортайте пристрій, ставлячи на нього предмети під час зберігання.
2. Часто перевіряйте пристрій на ознаки зносу чи пошкодження. Якщо ці ознаки присутні, якщо пристрій використовувався не за призначенням або не працює, його слід повернути постачальнику перед повторним увімкненням.
3. Якщо будь-які частини відсутні, пошкоджені або зношені, припиніть використання цього продукту, доки не буде встановлено відремонтовані та/або замінені частини.
4. У разі будь-якої аварії (дим, пожежа, незвичайний шум, неприємний запах тощо), обов'язково вимкніть живлення електричної ковдри (виймайте вилку з розетки) перед виконанням інших операцій.
5. Не відключайте пристрій, тягнучи за шнур живлення. завжди міцно тримайте вилку та виймайте її з розетки.
6. Використовуючи цей продукт, будь ласка, дотримуйтесь інструкцій і запобіжних заходів у цьому посібнику.
7. Регулярно перевіряйте кабелі та блок керування на знос або пошкодження. Якщо це станеться, будь ласка, негайно поверніть ковдру та блок керування за адресою нашого сервісу.
8. Система безпеки постійно стежить за температурою ковдри. Якщо температура ковдри досягає небезпечної температури, система вимкне ковдру.
9. Після того, як система безпеки вимкне ковдру, перемикач більше не працюватиме, і його неможливо скинути. Його слід повернути разом із ковдрою до нашого сервісного відділу.

ОЧИЩЕННЯ:

- Зверніть увагу, що килимок зіпсується, якщо його прати занадто часто. тому килимок слід прати не більше 5 разів за весь час використання.
- Коли поверхня килимка повністю висохне, ви можете підключити до нього відповідний контролер і ввімкнути його.
- Зніміть контролер з килимка, контролер не повинен потрапити у воду, очистіть його нейтральним миючим засобом.

(1) Ручне прання:

Натисніть на килимок рукою, а потім підніміть руку, щоб килимок ввібрав воду. Повторіть матове тиснення. При пранні можна додати невелику кількість нейтрального миючого засобу. Після прання дотримуйтеся того ж методу очищення. Віджміть зайву воду руками. Після чищення повісьте килимок, щоб вода висхла. Не круті її.

(2) Машинне прання:

Покладіть килимок в сітчасту або тканинну кишеню, міцно зав'яжіть його, потім покладіть килимок в пральну машину, додайте нейтральний миючий засіб, потім виберіть режим делікатного прання.

(3) Сушка:

Випрану електроковдру потрібно розвісити між двома решітками для сушіння і поставити в провітрюване місце. Будь ласка, повністю висушіть ковдру та роз'єм перед використанням.

Інформація для споживачів щодо поводження з використаним електричним та електронним обладнанням:

Відпрацьоване електричне та електронне обладнання не можна викидати разом з іншими побутовими відходами. Таке обладнання слід збирати вибірково, про що свідчить маркування, що додається – перекреслений сміттєвий контейнер на колесах. Недотримання вищевказаного правила та неправильна утилізація використаного обладнання може становити загрозу для навколишнього природного середовища та здоров'я людини внаслідок наявності в обладнанні небезпечних компонентів, таких як: електрична проводка, пластик, вимикачі тощо. Щоб уникнути вище загрози, ці компоненти повинні бути видалені, зібрані та відповідним чином оброблені спеціалізованими компаніями. Самостійно розбирати вживане обладнання неприпустимо. Домогосподарства відіграють важливу роль у сприянні повторному використанню та відновленню, включаючи переробку відпрацьованого обладнання. Це досягається, зокрема, шляхом активної участі в системі збору відпрацьованого обладнання.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- УВАГА. Не підходить для дітей віком до 36 місяців.
- Продукція непридатна до споживання.
- Не піддавайте його дії несприятливих погодних умов або вогню.
- Використовуйте за призначенням.
- Не нехтуйте віковими рекомендаціями.
- Не використовуйте пошкоджений продукт.
- Не зберігайте невістановлені частини в місцях, доступних для дітей



Дами и господа, благодарим ви, че закупихте нашия продукт!

Моля, прочетете следните инструкции преди употреба за правилно използване на продукта. Моля, дръжте това ръководство включено бъдеще и да спазва препоръките му, тъй като неспазването им може да представлява заплаха за живота или здравето.

Важно: ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩИ СПРАВКИ!

- Моля, прочетете изцяло преди употреба и следвайте всички инструкции в ръководството.
- Не използвайте продукта, ако някоя част липсва или е повредена.
- Моля, запазете това ръководство за бъдещи справки.

ОБЯСНЕНИЕ НА СИМВОЛИТЕ

	Прочети инструкциите
	Не поставяйте щифтове
	Не може да се използва при кърмачета и малки деца под 36 месеца.
	Не се избелва
	Не сушете в сушилня.
	Не глади.
	Без химическо чистене.
	Измийте нежно с 30°C вода.

СПЕЦИФИКАЦИЯ:

- размер: 180/130см
- материал: полиестер
- мощност: 85W
- напрежение: 220V~240V, 50Hz
- дистанционно управление: 6 степени на топлина с регулируем таймер
- щепсел и кабел: 1,5 м захранващ кабел + 0,5 м свързващ кабел за дистанционно управление
- разглобяем конектор: може да се пере в пералня
- ръбове: ламиниран ръб
- функции: защита от прегряване
- бързо нагряване
- температурен термостат

ХАРАКТЕРИСТИКА:

Електрическото одеяло е устройство, предназначено да затопли тялото в студените дни. Характеризира се с мека, приятна на допир повърхност, която осигурява комфорт и топлина по време на почивка. Това одеяло е оборудвано с нагревателна система, която ви позволява да регулирате температурата, така че да можете да регулирате топлината според вашите предпочитания. Освен това електрическото одеяло е лесно за използване. Той е практично и функционално допълнение към оборудването на дома, което осигурява приятни и релаксиращи мигове през зимните дни.

ВХОД:

1. Свържете контролера към постелката, след което вкарайте щепсела на контролера в гнездото. Постелката с разглобяем конектор може да се използва само с контролера включен в комплекта.
2. Ако няма нужда или няма никой в стаята, моля, изключете захранването. Ако се използва дълго време, моля, използвайте най-ниската предавка, за да избегнете изгаряния.
3. Не покривайте контролера по време на употреба.

РАБОТА НА КОНТРОЛЕРА:

1. Увеличете/намалете температурата
2. Увеличете/намалете работното време
3. Активиране/Деактивиране

ПРАВИЛА ЗА БЕЗОПАСНОСТ:

1. Ако постелката е изключена от контакта, можете да я използвате като одеяло.
2. Преди употреба проверете мощността и напрежението според маркировките на устройството.
3. Не използвайте, ако е мокър или влажен.
4. Подложката може да се управлява само с превключвателя, посочен на устройството (етикет).
5. Деца под тригодишна възраст нямат право да използват това устройство поради неспособността им да реагират на прегряване.
6. Уредът не трябва да се използва от лица, нечувствителни към топлина, беззащитни лица, малки деца и други много чувствителни лица, които не могат да реагират на прегряване.
7. Това устройство не е предназначено за медицинска употреба в болници.
8. Устройството може да се използва от деца на възраст над 3 години и под 8 години под наблюдение и с регулатор винаги настроен на минимална стойност на температурата.
9. Този уред може да се използва от деца на възраст над 8 години и лица с намалени физически, сетивни или умствени способности или липса на опит и познания, ако са под наблюдение или са инструктирани относно безопасната употреба на уреда и разбираят свързаните с това опасности. Децата не трябва да си играят с устройството, то не е играчка. Почистването и поддръжката не трябва да се извършват от деца без надзор.
10. Не пхкайте карфици, игли или други остри предмети в постелката.
11. Не пушете върху постелката, не поставяйте нагреватели за ръце или други източници на електричество или топлина с висока температура върху одеялото.
12. Не стискайте захранващия кабел или контролера, не ги използвайте за дърпане на устройства, контролното устройство (контролер) не може да бъде покрито, когато електрическото одеяло е под напрежение. Не дърпайте, усуквайте и не правете остри завои на кабела.
13. Кабелът и контролният блок на устройството могат да представляват риск от оплитане, удушаване, спъване или утълкване, ако не са правилно прекарани. Потребителят трябва да се увери, че излишните кабелни връзки и електрически кабели са поставени безопасно.
14. Ако захранващият кабел, модулът на превключвателя или конекторът са повредени, те трябва да бъдат заменени от дистрибутора, негов сервизен агент или лице с подобна квалификация, за да се избегне опасност. Ако кабелът на предпазителя (предпазителят) в контролното устройство изгори, електрическото одеяло трябва да се върне на агента за поддръжка.
15. Да не се използва върху животни.
16. Децата трябва да бъдат наблюдавани, за да се гарантира, че не използват одеялото като играчка.

ЕЖЕДНЕВНА ПРОВЕРКА И ПОДДРЪЖКА:

1. Когато устройството не се използва, съхранявайте го по следния начин: Когато съхранявате устройството, първо изчакайте да изстине и след това го съхранявайте на хладно и сухо място. Не смачквайте устройството, като поставяте предмети върху него по време на съхранение.
2. Проверявайте често устройството за признаци на износване или повреда. Ако тези признаци са налице, ако устройството е било използвано неправилно или не работи, то трябва да се върне на доставчика, преди да се включи отново.
3. Ако някои части липсват, са повредени или износени, преустановете използването на този продукт, докато не бъдат инсталирани ремонтирани и/или подменени части.
4. В случай на злополука (дим, пожар, необичаен шум, неприятна миризма и т.н.), не забравяйте да изключите захранването на електрическото одеяло (извадете щепсела от щепсела), преди да извършите други операции.
5. Не изключвайте устройството, като дърпате захранващия кабел. винаги хващайте здраво щепсела и го изваждайте от контакта.
6. Когато използвате този продукт, моля, следвайте инструкциите и предпазните мерки в това ръководство.
7. Проверявайте редовно кабелите и блока за управление за износване или повреда. Ако това се случи, моля, върнете незабавно одеялото и контролния блок на нашия сервизен адрес.
8. Системата за сигурност следи постоянно температурата на одеялото. Ако одеялото достигне температура, която може да бъде опасна, системата ще изключи одеялото.
9. След като системата за сигурност изключи одеялото, превключвателят вече няма да функционира и не може да бъде нулиран. Трябва да се върне заедно с одеялото в нашия сервизен отдел.

ПОЧИСТВАНЕ:

- Моля, имайте предвид, че постелката ще се развали, ако се пере твърде често. следователно постелката трябва да се пере не повече от 5 пъти през целия период на употреба.
- След като повърхността на постелката изсъхне напълно, можете да свържете подходящия контролер към нея и да я включите.
- Извадете контролера от постелката, контролерът не трябва да попада във водата, почистете го с неутрален препарат.

(1) Ръчно пране:

Натиснете постелката с ръка и след това вдигнете ръката си, за да оставите постелката да абсорбира водата. Повторете релефното шамповане на мат. При пране можете да добавите малко количество неутрален препарат. След измиване следвайте същия метод на почистване. Изцедете излишната вода с ръцете си. След почистване окачете постелката, за да изсъхне водата. Не я усуквайте.

(2) Машинно пране:

Поставете постелката в мрежест или платнен джоб, завържете я здраво, след това поставете постелката в пералнята, добавете неутрален препарат, след което изберете режим на нежно пране.

(3) Сушене:

Изпраното електрическо одеяло трябва да се окачи между две стелажки за сушене и да се постави на проветриво място. Моля, изсушете напълно одеялото и конектора преди употреба.

Информация за потребителите как да боравят с използвано електрическо и електронно оборудване:

Отпадъчното електрическо и електронно оборудване не трябва да се изхвърля заедно с другите битови отпадъци. Такова оборудване трябва да се събира избирателно, както е посочено от приложената маркировка - зачеркнат контейнер за отпадъци на колела. Неспазването на горното правило и неправилното изхвърляне на използвано оборудване може да представлява заплаха за околната среда и човешкото здраве в резултат на наличието на опасни компоненти в оборудването, като например: електрически кабели, пластмаса, ключове и др. над заплахата, тези компоненти трябва да бъдат премахнати, събрани и обработени по подходящ начин от специализирани компании. Недопустимо е сами да разглобявате използваното оборудване. Домакинствата играят важна роля като допринасят за повторната употреба и възстановяването, включително рециклирането на отпадъчно оборудване. Това става по-специално чрез активно участие в системата за събиране на отпадъчно оборудване.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

- Внимание. Не е подходящ за деца под 36 месеца.
- Продуктите са негодни за консумация.
- Не излагайте на сурови климатични условия или огън.
- Използвайте по предназначение.
- Не пренебрегвайте препоръките за възрастта.
- Не използвайте повреден продукт.
- Не съхранявайте немонтирани части на места, където децата могат да ги достигнат



Dame i gospodo, zahvaljujemo vam što ste kupili naš proizvod!

Prije uporabe pročitajte sljedeće upute

**za pravilnu upotrebu proizvoda. Molimo vas da zadržite ovaj priručnik
budućnost i pridržavati se njegovih preporuka, jer nepoštivanje istih može predstavljati prijetnju životu ili zdravlju.**

Važno: SAČUVAJTE ZA BUDUĆU REFERENCU!

- Prije uporabe u potpunosti pročitajte i slijedite sve upute u priručniku.
- Ne koristite proizvod ako bilo koji dio nedostaje ili je oštećen.
- Molimo sačuvajte ovaj priručnik za buduću upotrebu.

OBJAŠNJENJE SIMBOLA

	Pročitaj uputstva
	Nemojte umetati igle
	Ne može se koristiti kod dojenčadi i male djece mlađe od 36 mjeseci.
	Ne izbjeljivati
	Ne sušiti u sušilici.
	Ne peglati.
	Ne čistiti kemijski.
	Nježno operite vodom od 30°C.

SPECIFIKACIJA:

- veličina: 180/130 cm
- materijal: poliester
- snaga: 85W
- napon: 220V~240V, 50Hz
- daljinski upravljač: 6 postavki topline s podesivim timerom
- utikač i kabel: 1,5 m strujni kabel + 0,5 m priključni kabel za daljinsko upravljanje
- odvojivi priključak: može se prati u perilici
- rubovi: laminirani rub
- funkcije: zaštita od pregrijavanja
- brzo zagrijavanje
- temperaturni termost

KARAKTERISTIKA:

Električna deka je uređaj namijenjen zagrijavanju tijela u hladnim danima. Odlikuje ga mekana površina ugodna na dodir koja pruža udobnost i toplinu tijekom opuštanja. Ova deka opremljena je sustavom grijanja koji vam omogućuje reguliranje temperature, tako da toplinu možete prilagoditi svojim željama. Štoviše, električna deka je jednostavna za korištenje. Praktičan je i funkcionalan dodatak kućnoj opremi koji osigurava ugodne i opuštajuće trenutke tijekom zimskih dana.

ULAZ:

1. Spojite kontroler na podlogu, zatim umetnite utikač kontrolera u utičnicu. Podloga s odvojivim priključkom može se koristiti samo s kontrolerom koji je uključen u set.
2. Ako nema potrebe ili nema nikoga u prostoriji, molimo isključite struju. Ako se koristi dulje vrijeme, koristite najniži stupanj prijenosa kako biste izbjegli opekline.
3. Nemojte prekrivati kontroler tijekom uporabe.

RAD KONTROLERA:

1. Povećajte/smanjite temperaturu
2. Povećanje/smanjenje radnog vremena
3. Omogućiti/onemogućiti

SIGURNOSNA PRAVILA:

1. Ako je prostirka isključena iz struje, možete je koristiti kao pokrivač.
2. Prije uporabe provjerite snagu i napon prema oznakama na uređaju.
3. Nemojte koristiti ako je mokar ili vlažan.
4. Otiračem se može upravljati samo pomoću prekidača naznačenog na uređaju (naljepnica).
5. Djeca mlađa od tri godine ne smiju koristiti ovaj uređaj zbog nesposobnosti reagiranja na pregrijavanje.
6. Uređaj ne smiju koristiti osobe neosjetljive na toplinu, nezaštićene osobe, mala djeca i druge vrlo osjetljive osobe koje ne mogu reagirati na pregrijavanje.
7. Ovaj uređaj nije namijenjen za medicinsku upotrebu u bolnicama.
8. Uređaj smiju koristiti djeca starija od 3 godine i mlađa od 8 godina uz nadzor i s regulatorom uvijek postavljenim na minimalnu vrijednost temperature.
9. Ovaj uređaj mogu koristiti djeca starija od 8 godina i osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja ako su pod nadzorom ili su ih podučili o sigurnoj uporabi uređaja i razumiju opasnosti koje su uključene. Djeca se ne bi trebala igrati s uređajem, on nije igračka. Čišćenje i održavanje ne smiju obavljati djeca bez nadzora.
10. Nemojte umetati pribadače, igle ili bilo kakve oštre predmete u prostirku.
11. Ne pušite na prostirci, ne stavljajte grijače za ruke ili druge izvore električne energije ili topline visoke temperature na deku.
12. Nemojte stiskati kabel za napajanje ili upravljač, nemojte ih koristiti za povlačenje uređaja, upravljački uređaj (kontroler) ne može se pokriti kada je električna deka pod naponom. Nemojte povlačiti, uvijati ili oštro savijati kabel.
13. Kabel i upravljačka jedinica uređaja mogu predstavljati opasnost od zapetljanja, davljenja, spoticanja ili gaženja ako nisu pravilno postavljeni. Korisnik treba osigurati da su višak kablskih vezica i električnih kabela sigurno postavljeni.
14. Ako je kabel za napajanje, sklop sklopke ili konektor oštećen, mora ga zamijeniti distributer, njegov servisni agent ili slično kvalificirana osoba kako bi se izbjegla opasnost. Ako žica osigurača (osigurač) u kontrolnom uređaju pregori, električna deka mora se vratiti agentu na održavanje.
15. Ne koristiti na životinjama.
16. Djecu treba nadzirati kako ne bi koristili pokrivač kao igračku.

SVAKODNEVNA INSPEKCIJA I ODRŽAVANJE:

1. Kada uređaj nije u uporabi, čuvajte ga na sljedeći način: Prilikom skladištenja uređaja prvo pričekajte da se ohladi, a zatim ga spremite na hladno i suho mjesto. Nemojte zgnojčiti uređaj stavljanjem predmeta na njega tijekom skladištenja.
2. Često provjeravajte ima li na uređaju znakova istrošenosti ili oštećenja. Ako su ovi znakovi prisutni, ako je uređaj zloupotrijebljen ili ne radi, treba ga vratiti dobavljaču prije ponovnog uključivanja.
3. Ako neki dijelovi nedostaju, oštećeni su ili su istrošeni, prestanite koristiti ovaj proizvod dok se ne ugrade popravljani i/ili zamjenski dijelovi.
4. U slučaju bilo kakve nesreće (dim, vatra, neuobičajena buka, neugodan miris, itd.), obavezno isključite električnu deku (iskopčajte utikač) prije izvođenja drugih radnji.
5. Ne isključujte uređaj povlačenjem za strujni kabel. uvijek čvrsto uhvatite utikač i izvucite ga iz utičnice.
6. Kada koristite ovaj proizvod, molimo slijedite upute i mjere opreza u ovom priručniku.
7. Redovito provjeravajte istrošenost ili oštećenje kabela i upravljačke jedinice. Ako se to dogodi, odmah vratite deku i upravljačku jedinicu na adresu našeg servisa.
8. Sigurnosni sustav stalno prati temperaturu pokrivača. Ako pokrivač dosegne temperaturu koja bi mogla biti opasna, sustav će isključiti pokrivač.
9. Nakon što sigurnosni sustav isključi deku, prekidač više neće raditi i ne može se resetirati. Treba ga vratiti zajedno s dekom u naš servis.

ČIŠĆENJE:

- Imajte na umu da će se prostirka pokvariti ako se pere prečesto. stoga se prostirka ne smije prati više od 5 puta tijekom cijelog razdoblja korištenja.
- Nakon što se površina otirača potpuno osuši, možete na nju spojiti odgovarajući kontroler i uključiti ga.
- Izvadite regulator iz podloge, kontroler ne smije ući u vodu, očistite ga neutralnim deterdžentom.

(1) Ručno pranje:

Pritisnite prostirku rukom, a zatim podignite ruku da prostirka upije vodu. Ponovite mat utiskivanje. Prilikom pranja možete dodati malu količinu neutralnog deterdženta. Nakon pranja slijedite isti način čišćenja. Rukama istisnite višak vode. Nakon čišćenja, objesite prostirku da se voda osuši. Nemoj je uvrtati.

(2) Strojno pranje:

Otirač stavite u mrežasti ili tkaninski džep, čvrsto ga zavežite, zatim otirač stavite u perilicu, dodajte neutralni deterdžent, a zatim odaberite način nježnog pranja.

(3) Sušenje:

Opranu električnu deku treba objesiti između dvije police za sušenje i staviti na prozračeno mjesto. Prije upotrebe potpuno osušite pokrivač i priključak.

Informacije za potrošače o tome kako postupati s rabljenom električnom i elektroničkom opremom:

Otpadna električna i elektronička oprema ne smije se odlagati zajedno s drugim kućnim otpadom. Takvu opremu treba skupljati selektivno, kao što je naznačeno priloženom oznakom - prekriveni kontejner za otpad na kotačima. Nepoštivanje gore navedenog pravila i nepravilno odlaganje rabljene opreme može predstavljati prijetnju prirodnom okolišu i ljudskom zdravlju zbog prisutnosti opasnih komponenti u opremi, kao što su: električne žice, plastika, prekidači itd. Kako biste izbjegli iznad prijetnje, te komponente treba ukloniti, prikupiti i na odgovarajući način obraditi specijalizirane tvrtke. Neprihvatljivo je samostalno rastavljanje rabljene opreme. Kućanstva igraju važnu ulogu u doprinosu ponovnoj uporabi i oporabi, uključujući recikliranje otpadne opreme. To se posebno postiže aktivnim sudjelovanjem u sustavu prikupljanja otpadne opreme.

UPOZORENJA

- Upozorenje. Nije prikladno za djecu mlađu od 36 mjeseci.
- Proizvodi su neprikladni za konzumaciju.
- Ne izlažite ga teškim vremenskim uvjetima ili vatri.
- Koristite prema namjeni.
- Ne zanemarite preporuke za dob.
- Nemojte koristiti oštećeni proizvod.
- Nemojte skladištiti neinstalirane dijelove na mjestima gdje ih djeca mogu dohvatiti



Mina damer och herrar, tack för att ni köpte vår produkt!

**Läs följande instruktioner före användning
för korrekt användning av produkten. Behåll denna manual på
framtid och att följa dess rekommendationer, eftersom underlåtenhet att följa dem kan utgöra ett hot mot liv eller
hälsa.**

Viktigt: BEHÅLL FÖR FRAMTIDA REFERENS!

- Läs igenom hela före användning och följ alla instruktioner i bruksanvisningen.
- Använd inte produkten om någon del saknas eller är skadad.
- Spara denna bruksanvisning för framtida referens.

FÖRKLARING AV SYMBOLER

	Läs instruktionerna
	Sätt inte in nålar
	Kan inte användas till spädbarn och småbarn under 36 månader.
	Blek inte
	Torktumla ej.
	Stryk inte.
	Inte kemtvättas.
	Tvätta försiktigt med 30°C vatten.

SPECIFIKATION:

- storlek: 180/130 cm
- material: polyester
- effekt: 85W
- spänning: 220V~240V, 50Hz
- fjärrkontroll: 6 värmeinställningar med justerbar timer
- stickpropp och kabel: 1,5 m strömkabel + 0,5 m anslutningskabel för fjärrkontroll
- Avtagbar kontakt: kan tvättas i maskin
- kanter: laminerad kant
- funktioner: överhettningsskydd
- snabb uppvärmning
- temperaturtermostat

KARAKTERISTISK:

En elektrisk filtmatta är en anordning utformad för att värma kroppen under kalla dagar. Den kännetecknas av en mjuk, behaglig yta som ger komfort och värme under avkoppling. Denna filt är utrustad med ett värmesystem som låter dig reglera temperaturen, så att du kan anpassa värmen efter dina önskemål. Dessutom är den elektriska filten lätt att använda. Det är ett praktiskt och funktionellt tillskott till hemutrustning som garanterar trevliga och avkopplande stunder under vinterdagarna.

INTRÅDE:

1. Anslut kontrollenheten till mattan och sätt sedan in kontrollenhetens kontakt i uttaget. Mattan med löstagbar kontakt kan endast användas med den kontroll som ingår i setet.
2. Om det inte finns något behov eller ingen i rummet, vänligen stäng av strömmen. Om den används under en längre tid, använd den lägsta växeln för att undvika brännskador.
3. Täck inte över styrenheten under användning.

STYRINGSFUNKTION:

1. Öka/minska temperaturen
2. Öka/minska arbetstiden
3. Aktivera/inaktivera

SÄKERHETSREGLER:

1. Om mattan är urkopplad kan du använda den som en filt.
2. Före användning, kontrollera strömmen och spänningen enligt markeringarna på enheten.
3. Använd inte om den är våt eller fuktig.
4. Mattan kan endast manövreras med strömbrytaren som anges på enheten (etikett).
5. Barn under tre år får inte använda denna enhet på grund av deras oförmåga att reagera på överhettning.
6. Apparaten får inte användas av värmeokänsliga personer, försvarslösa personer, små barn och andra mycket känsliga personer som inte kan reagera på överhettning.
7. Denna enhet är inte avsedd för medicinsk användning på sjukhus.
8. Enheten får användas av barn äldre än 3 år och yngre än 8 år under uppsikt och med regulatorn alltid inställd på lägsta temperaturvärde.
9. Denna apparat kan användas av barn från 8 år och uppåt och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller bristande erfarenhet och kunskap om de har fått övervakning eller instruktioner om säker användning av apparaten och förstärker de risker som är involverade. ... Barn ska inte leka med enheten, det är inte en leksak. Rengöring och underhåll får inte utföras av barn utan tillsyn.
10. Stick inte in nålar, nålar eller några vassa föremål i mattan.
11. Rök inte på mattan, placera inte handvärmare eller andra elkällor eller högtemperaturvärme på filten.
12. Kläm inte nätsladden eller kontrollenheten, använd dem inte för att dra enheter, kontrollenheten (kontrollern) kan inte täckas när den elektriska filten är strömsatt. Dra, vrid eller gör inte skarpa böjar i kabeln.
13. Enhetens kabel och kontrollenhet kan utgöra en risk för intrassling, strypning, snubbling eller trampning om den inte dras korrekt. Användaren bör se till att överflödiga buntband och elkablar är säkert placerade.
14. Om nätsladden, omkopplarenheten eller kontakten är skadad måste den bytas ut av distributören, dess servicerepresentant eller en liknande kvalificerad person för att undvika fara. Om säkringskabeln (säkringen) i styrenheten går, måste den elektriska filten lämnas tillbaka till agenten för underhåll.
15. Använd inte på djur.
16. Barn bör övervakas för att säkerställa att de inte använder filten som en leksak.

DAGLIG INSPEKTION OCH UNDERHÅLL:

1. När enheten inte används, förvara den enligt följande: När du förvarar enheten, vänta först tills den svalnat och förvara den sedan på en sval och torr plats. Krossa inte enheten genom att placera föremål på den under förvaring.
2. Inspektera enheten ofta för tecken på slitage eller skador. Om dessa tecken finns, om enheten har missbrukats eller inte fungerar, bör den returneras till leverantören innan den sätts på igen.
3. Om några delar saknas, är skadade eller slitna, sluta använda denna produkt tills reparerade och/eller reservdelar har installerats.
4. I händelse av en olycka (rök, brand, ovanligt ljud, obehaglig lukt, etc.), var noga med att stänga av strömmen till den elektriska filten (dra ut stickkontakten) innan du utför andra åtgärder.
5. Koppla inte bort enheten genom att dra i nätsladden. Ta alltid tag i kontakten ordentligt och dra ut den ur uttaget.
6. Följ instruktionerna och försiktighetsåtgärderna i denna bruksanvisning när du använder denna produkt.
7. Kontrollera regelbundet kablarna och styrenheten med avseende på slitage eller skador. Om detta händer, vänligen returnera filten och styrenheten till vår serviceadress omedelbart.
8. Säkerhetssystemet övervakar hela tiden filtens temperatur. Om filten når en temperatur som kan vara farlig kommer systemet att stänga av filten.
9. När säkerhetssystemet stänger av filten kommer strömbrytaren inte längre att fungera och kan inte återställas. Den ska återlämnas tillsammans med filten till vår serviceavdelning.

RENGÖRING:

- Observera att mattan kommer att försämrats om den tvättas för ofta. därför bör mattan inte tvättas mer än 5 gånger under hela användningsperioden.
- När mattan är helt torr kan du ansluta lämplig kontroll till den och slå på den.
- Ta bort regulatorn från mattan, regulatort kan inte komma ner i vattnet, rengör den med neutralt rengöringsmedel.

(1) Handtvätt:

Tryck på mattan med handen och höj sedan handen för att låta mattan absorbera vattnet. Upprepa mattpräglingen. Vid tvätt kan du tillsätta en liten mängd neutralt tvättmedel. Efter tvätt, följ samma rengöringsmetod. Krama ur överflödigt vatten med händerna. Efter rengöring, häng mattan för att torka vattnet. Vrid henne inte.

(2) Maskintvätt:

Lägg mattan i en nät- eller tygficka, knyt den hårt, lägg sedan mattan i tvättmaskinen, tillsätt neutralt tvättmedel och välj sedan ett skonsamt tvättläge.

(3) Torkning:

Den tvättade effilten ska hängas mellan två torkställen och placeras på en ventilerad plats. Torka filten och kontakten helt innan användning.

Information till konsumenter om hur man hanterar använd elektrisk och elektronisk utrustning:

Avfall från elektrisk och elektronisk utrustning får inte slängas tillsammans med annat hushållsavfall. Sådan utrustning bör samlas in selektivt, vilket framgår av den bifogade märkningen - överstruken avfallsbehållare på hjul. Underlåtenhet att följa ovanstående regel och felaktig kassering av använd utrustning kan utgöra ett hot mot den naturliga miljön och människors hälsa till följd av närvaron av farliga komponenter i utrustningen, såsom: elektriska ledningar, plast, strömbrytare, etc. För att undvika ovanstående hot bör dessa komponenter tas bort, samlas in och bearbetas på lämpligt sätt av specialiserade företag. Att demontera begagnad utrustning själv är oacceptabelt. Hushållen spelar en viktig roll för att bidra till återanvändning och återvinning, inklusive återvinning av uttjänt utrustning. Detta görs särskilt genom ett aktivt deltagande i insamlingssystemet för avfallsutrustning.

VARNINGAR

- Varning. Ej lämplig för barn under 36 månader.
- Produkterna är olämpliga för konsumtion.
- Utsätt inte för svåra väderförhållanden eller eld.
- Använd som avsett.
- Ignorera inte åldersrekommendationerna.
- Använd inte en skadad produkt.
- Förvara inte avinstallerade delar på platser där barn kan nå dem



Κυρίες και κύριοι, σας ευχαριστούμε που αγοράσατε το προϊόν μας!

Διαβάστε τις παρακάτω οδηγίες πριν από τη χρήση για τη σωστή χρήση του προϊόντος. Διατηρήστε αυτό το εγχειρίδιο ενεργό στο μέλλον και να συμμορφωθεί με τις συστάσεις της, διότι η μη συμμόρφωσή με αυτές μπορεί να αποτελέσει απειλή για τη ζωή ή την υγεία.

Σημαντικό : ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ!

- Διαβάστε πλήρως πριν από τη χρήση και ακολουθήστε όλες τις οδηγίες στο εγχειρίδιο.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν λείπει ή έχει καταστραφεί κάποιο εξάρτημα.
- Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά.

ΕΞΗΓΗΣΗ ΣΥΜΒΟΛΩΝ

	Διαβάστε τις οδηγίες
	Μην τοποθετείτε καρφίτσες
	Δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε βρέφη και μικρά παιδιά κάτω των 36 μηνών.
	Μην λευκάνετε
	Μην στεγνώνετε.
	Μη σιδερώνετε.
	Να μην στεγνωκαθαριστεί.
	Πλύνετε απαλά με 30°C νερό.

ΠΡΟΣΔΙΟΡΙΣΜΟΣ:

- μέγεθος: 180/130 cm
- υλικό: πολυεστέρας
- Ισχύς: 85W
- Τάση: 220V~240V, 50Hz
- Τηλεχειριστήριο: 6 ρυθμίσεις θερμότητας με ρυθμιζόμενο χρονόμετρο
- βύσμα και καλώδιο: καλώδιο τροφοδοσίας 1,5 m + καλώδιο σύνδεσης 0,5 m για τηλεχειριστήριο
- αποσπώμενος σύνδεσμος: πλένεται στο πλυντήριο
- άκρες: ελασματοποιημένη άκρη
- λειτουργίες: προστασία από υπερθέρμανση
- γρήγορη θέρμανση
- Θερμοστάτης θερμοκρασίας

ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΟ ΓΝΩΡΙΣΜΑ:

Ένα ηλεκτρικό χαλάκι κουβέρτας είναι μια συσκευή σχεδιασμένη να ζεσταίνει το σώμα τις κρύες μέρες. Χαρακτηρίζεται από μια απαλή, ευχάριστη στην αφή επιφάνεια που παρέχει άνεση και ζεστασιά κατά τη διάρκεια της χαλάρωσης. Αυτή η κουβέρτα είναι εξοπλισμένη με σύστημα θέρμανσης που σας επιτρέπει να ρυθμίζετε τη θερμοκρασία, ώστε να μπορείτε να προσαρμόσετε τη θερμότητα στις προτιμήσεις σας. Επιπλέον, η ηλεκτρική κουβέρτα είναι εύκολη στη χρήση. Είναι μια πρακτική και λειτουργική προσθήκη στον οικιακό εξοπλισμό που εξασφαλίζει ευχάριστες και χαλαρωτικές στιγμές τις χειμερινές μέρες.

ΕΙΣΟΔΟΣ:

1. Συνδέστε το χειριστήριο στο χαλάκι και, στη συνέχεια, τοποθετήστε το βύσμα του ελεγκτή στην πρίζα. Το χαλάκι με αποσπώμενο σύνδεσμο μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο με το χειριστήριο που περιλαμβάνεται στο σετ.
2. Εάν δεν υπάρχει ανάγκη ή δεν υπάρχει κανένας στο δωμάτιο, παρακαλούμε απενεργοποιήστε το ρεύμα. Εάν χρησιμοποιείται για μεγάλο χρονικό διάστημα, χρησιμοποιήστε τη χαμηλότερη ταχύτητα για να αποφύγετε εγκαύματα.
3. Μην καλύπτετε τον ελεγκτή κατά τη χρήση.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΕΛΕΓΚΤΗ:

1. Αυξήστε/μειώστε τη θερμοκρασία
2. Αύξηση/μείωση του χρόνου εργασίας
3. Ενεργοποίηση/Απενεργοποίηση

ΚΑΝΟΝΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ:

1. Εάν το χαλάκι είναι αποσυνδεδεμένο, μπορείτε να το χρησιμοποιήσετε ως κουβέρτα.
2. Πριν από τη χρήση, ελέγξτε την ισχύ και την τάση σύμφωνα με τις ενδείξεις στη συσκευή.
3. Μην το χρησιμοποιείτε εάν είναι υγρό ή υγρό.
4. Το χαλάκι μπορεί να λειτουργήσει μόνο χρησιμοποιώντας το διακόπτη που υποδεικνύεται στη συσκευή (ετικέτα).
5. Παιδιά κάτω των τριών ετών δεν επιτρέπεται να χρησιμοποιούν αυτή τη συσκευή λόγω της αδυναμίας τους να ανταποκριθούν στην υπερθέρμανση.
6. Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται από άτομα που δεν είναι ευαίσθητα στη θερμότητα, ανυπεράσπιστα άτομα, μικρά παιδιά και άλλα πολύ ευαίσθητα άτομα που δεν μπορούν να αντιδράσουν στην υπερθέρμανση.
7. Αυτή η συσκευή δεν προορίζεται για ιατρική χρήση σε νοσοκομεία.
8. Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά μεγαλύτερα των 3 ετών και μικρότερα των 8 ετών υπό επίβλεψη και με τον ρυθμιστή πάντα ρυθμισμένο στην ελάχιστη τιμή θερμοκρασίας.
9. Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω και άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εάν τους έχει δοθεί επίβλεψη ή οδηγίες σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και κατανοούν τους κινδύνους που εμπεριέχονται. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή, δεν είναι παιχνίδι. Ο καθαρισμός και η συντήρηση δεν πρέπει να εκτελούνται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.
10. Μην εισάγετε καρφίτσες, βελόνες ή αιχμηρά αντικείμενα στο χαλάκι.
11. Μην καπνίζετε στο χαλάκι, μην τοποθετείτε θερμαντήρες χειρών ή άλλες πηγές ηλεκτρισμού ή θερμότητας υψηλής θερμοκρασίας πάνω στην κουβέρτα.
12. Μην πιέζετε το καλώδιο τροφοδοσίας ή τον ελεγκτή, μην τα χρησιμοποιείτε για να τραβήξετε συσκευές, η συσκευή ελέγχου (ελεγκτής) δεν μπορεί να καλυφθεί όταν η ηλεκτρική κουβέρτα είναι ενεργοποιημένη. Μην τραβάτε, στρίβετε ή κάνετε απότομες στροφές στο καλώδιο.
13. Το καλώδιο και η μονάδα ελέγχου της συσκευής ενδέχεται να ενέχουν κίνδυνο εμπλοκής, στραγγαλισμού, σκοντάψιμα ή ποδοπατήματα εάν δεν δρομολογηθούν σωστά. Ο χρήστης θα πρέπει να διασφαλίσει ότι τα πλεονάζοντα δεσμά καλωδίων και τα ηλεκτρικά καλώδια έχουν τοποθετηθεί με ασφάλεια.
14. Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας, το συγκρότημα διακόπτη ή η φύσα έχουν υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθούν από τον διανομέα, τον αντιπρόσωπο σέρβις του ή από παρόμοιο εξουσιοδοτημένο άτομο για την αποφυγή κινδύνου. Εάν το καλώδιο της ασφάλειας (ασφάλεια) στη συσκευή ελέγχου καεί, η ηλεκτρική κουβέρτα πρέπει να επιστραφεί στον αντιπρόσωπο για συντήρηση.
15. Να μη χρησιμοποιείται σε ζώα.
16. Τα παιδιά θα πρέπει να επιβλέπονται για να διασφαλίζεται ότι δεν χρησιμοποιούν την κουβέρτα ως παιχνίδι.

ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ:

1. Όταν η συσκευή δεν χρησιμοποιείται, αποθηκεύστε τη ως εξής: Κατά την αποθήκευση της συσκευής, πρώτα περιμένετε μέχρι να κρυώσει και στη συνέχεια αποθηκεύστε τη σε δροσερό και ξηρό μέρος. Μην συνθλίβετε τη συσκευή τοποθετώντας αντικείμενα πάνω της κατά την αποθήκευσή.
2. Επιθεωρείτε συχνά τη συσκευή για σημάδια φθοράς ή ζημιάς. Εάν υπάρχουν αυτά τα σημάδια, εάν η συσκευή έχει χρησιμοποιηθεί κατά λάθος ή δεν λειτουργεί, θα πρέπει να επιστραφεί στον προμηθευτή προτού την ενεργοποιήσετε ξανά.
3. Εάν λείπουν εξαρτήματα, έχουν καταστραφεί ή έχουν φθαρεί, διακόψτε τη χρήση αυτού του προϊόντος μέχρι να εγκατασταθούν επισκευασμένα ή/και ανταλλακτικά.
4. Σε περίπτωση οποιουδήποτε ατυχήματος (καπνός, πυρκαγιά, ασυνήθιστος θόρυβος, δυσάρεστη οσμή κ.λπ.), φροντίστε να απενεργοποιήσετε την ηλεκτρική κουβέρτα (βγάλτε το φις από την πρίζα) πριν εκτελέσετε άλλες εργασίες.
5. Μην αποσυνδέετε τη συσκευή τραβώντας το καλώδιο ρεύματος. Πιάνετε πάντα σταθερά το φις και τραβάτε το έξω από την πρίζα.
6. Όταν χρησιμοποιείτε αυτό το προϊόν, ακολουθήστε τις οδηγίες και τις προφυλάξεις σε αυτό το εγχειρίδιο.
7. Ελέγξτε τακτικά τα καλώδια και τη μονάδα ελέγχου για φθορά ή ζημιά. Εάν συμβεί αυτό, επιστρέψτε αμέσως την κουβέρτα και τη μονάδα ελέγχου στη διευθύνση σέρβις μας.
8. Το σύστημα ασφαλείας παρακολουθεί συνεχώς τη θερμοκρασία της κουβέρτας. Εάν η κουβέρτα φτάσει σε θερμοκρασία που θα μπορούσε να είναι επικίνδυνη, το σύστημα θα απενεργοποιήσει την κουβέρτα.
9. Μόλις το σύστημα ασφαλείας απενεργοποιήσει την κουβέρτα, ο διακόπτης δεν θα λειτουργεί πλέον και δεν μπορεί να επαναφθαρεί. Θα πρέπει να επιστραφεί μαζί με την κουβέρτα στο τμήμα σέρβις μας.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΑ:

- Λάβετε υπόψη ότι το χαλάκι θα φθαρεί εάν πλένεται πολύ συχνά. Επομένως, το χαλάκι θα πρέπει να πλένεται όχι περισσότερες από 5 φορές σε όλη την περίοδο χρήσης.
- Μόλις στεγνώσει τελείως η επιφάνεια του χαλιού, μπορείτε να συνδέσετε το κατάλληλο χειριστήριο και να το ενεργοποιήσετε.
- Αφαιρέστε το χειριστήριο από το χαλάκι, το χειριστήριο δεν πρέπει να μπει στο νερό, καθαρίστε το με ουδέτερο απορρυπαντικό.

(1) Πλύσιμο στο χέρι:

Πιέστε το χαλάκι με το χέρι σας και στη συνέχεια σηκώστε το χέρι σας για να αφήσετε το χαλάκι να απορροφήσει το νερό. Επαναλάβετε το ανάγλυφο ματ. Κατά το πλύσιμο, μπορείτε να προσθέσετε μια μικρή ποσότητα ουδέτερου απορρυπαντικού. Μετά το πλύσιμο, ακολουθήστε την ίδια μέθοδο καθαρισμού. Στύψτε το υπερβολικό νερό με τα χέρια σας. Μετά τον καθαρισμό, κρεμάστε το χαλάκι για να στεγνώσει το νερό. Μην την στρίβεις.

(2) Πλύσιμο στο πλυντήριο:

Βάλτε το χαλάκι σε μια δικτυωτή ή φασματίνη τσέπη, δέστε το σφιχτά, μετά βάλτε το πατάκι στο πλυντήριο, προσθέστε ουδέτερο απορρυπαντικό και μετά επιλέξτε μια λειτουργία απαλού πλυσίματος.

(3) Ξήρανση:

Η πλυμένη ηλεκτρική κουβέρτα πρέπει να κρεμαστεί ανάμεσα σε δύο ράφια στεγνώματος και να τοποθετηθεί σε αεριζόμενο μέρος. Στεγνώστε εντελώς την κουβέρτα και τον σύνδεσμο πριν τη χρήση.

Πληροφορίες για τους καταναλωτές σχετικά με τον τρόπο χειρισμού του χρησιμοποιημένου ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού:

Τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με άλλα οικιακά απορρίμματα.

Αυτός ο εξοπλισμός θα πρέπει να συλλέγεται επιλεκτικά, όπως υποδεικνύεται από την επισυναπτόμενη σήμανση - διαγραμμένο τροχοφόρο δοχείο απορριμμάτων. Η μη συμμόρφωση με τον παραπάνω κανόνα και η ακατάλληλη απόρριψη του χρησιμοποιημένου εξοπλισμού μπορεί να αποτελέσει απειλή για το φυσικό περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία ως αποτέλεσμα της παρουσίας επικίνδυνων εξαρτημάτων στον εξοπλισμό, όπως: ηλεκτρικές καλωδιώσεις, πλαστικό, διακόπτες κ.λπ. πάνω από την απειλή, αυτά τα εξαρτήματα θα πρέπει να αφαιρεθούν, να συλλεχθούν και να υποβληθούν σε κατάλληλη επεξεργασία από εξειδικευμένες εταιρείες. Η αποσυναρμολόγηση του χρησιμοποιημένου εξοπλισμού μόνοι σας είναι απαράδεκτη. Τα νοικοκυριά διαδραματίζουν σημαντικό ρόλο στη συμβολή στην επαναχρησιμοποίηση και ανάκτηση, συμπεριλαμβανομένης της ανακύκλωσης απορριμμάτων εξοπλισμού. Αυτό επιτυγχάνεται ιδίως μέσω της ενεργού συμμετοχής στο σύστημα συλλογής απορριμμάτων εξοπλισμού.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

- Προειδοποίηση. Δεν είναι κατάλληλο για παιδιά κάτω των 36 μηνών.
- Τα προϊόντα είναι ακατάλληλα για κατανάλωση.
- Μην εκτίθεστε σε αντίξοες καιρικές συνθήκες ή φωτιά.
- Χρησιμοποιήστε όπως προβλέπεται.
- Μην αγνοείτε τις συστάσεις ηλικίας.
- Μην χρησιμοποιείτε ένα κατεστραμμένο προϊόν.
- Μην αποθηκεύετε μη εγκατεστημένα εξαρτήματα σε μέρη όπου μπορούν να τα φτάσουν τα παιδιά

